BEEM
Designed for Life.



# Toaster mit Touchscreen

02408

Gebrauchsanleitung
Operating instructions
Mode d'emploi
Manual de instrucciones
Istruzioni per l'uso



**DE** Auf der Ausklappseite findest du alle Abbildungen, auf die in dieser Gebrauchsanleitung verwiesen wird. Klappe die Seite vor dem Lesen der Gebrauchsanleitung auf.

**EN** On the fold-out page you will find all the illustrations that are referred to in these operating instructions. Open up the page before reading the operating instructions.

**FR** Vous trouverez sur le rabat toutes les illustrations auxquelles il est fait référence dans le présent mode d'emploi. Déployez ce rabat avant de lire le mode d'emploi.

**ES** En la página desplegable encontrará todas las ilustraciones a las que se hace referencia en este manual. Despliegue la página antes de leer el manual de instrucciones.

**IT** Sulla pagina ripiegabile si trovano tutte le illustrazioni a cui viene fatto riferimento in queste istruzioni per l'uso. Aprire la pagina prima di leggere le istruzioni per l'uso.



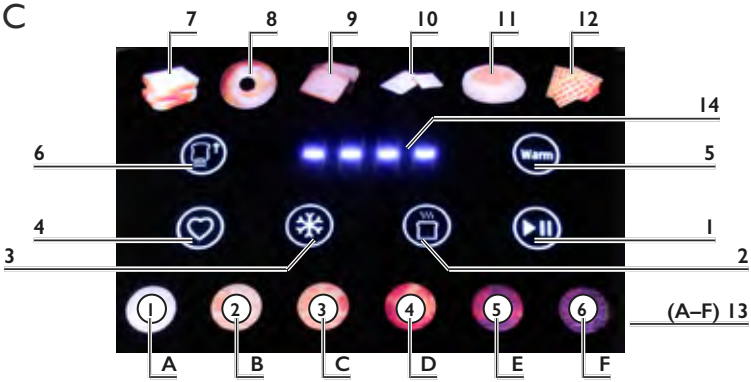
A




B




C



**2** Lieferumfang
**2** Geräteübersicht
**3** Informationen zu Deiner Gebrauchsanleitung
**3** Bestimmungsgemäßer Gebrauch
**4** Sicherheitshinweise
**7** Vor dem ersten Gebrauch
**7** Einstellen der Uhr
**7** Gerät aufstellen und anschließen
**8** Gebrauch des Toasters
9 Standby / Ruhezustand
9 Aufwärmfunktion
9 Auftaufunktion
10 Favoriten speichern
10 Favoriten verwenden
11 Warmhaltefunktion
11 Reinigen der Krümelschublade
**12** Reinigung und Aufbewahrung
**12** Fehlerbehebung
**12** Gewährleistung und Haftungsbeschränkungen
**13** Technische Daten
**13** Entsorgung

## Lieferumfang

- Toaster
- Gebrauchsanleitung

Überprüfe den Lieferumfang auf Vollständigkeit und die Bestandteile auf Transportschäden. Verwende das Gerät bei Schäden nicht, sondern kontaktiere den Kundenservice.

Entferne sämtliches Verpackungsmaterial sowie eventuell vorhandene Schutzfolien und Transportschutz. **Entferne niemals das Typenschild und eventuelle Warnhinweise.**

## Geräteübersicht

**Legende**
(**Bild A)**

**1** Röstfächer
**2** Standfüße
**3** Touchscreen
**4** Brötchenaufsatz

**Legende**
(**Bild B)**

Krümelauffangblech

**Legende**
(**Bild C)**

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **Start/Stopp** | Start und Stopp des Heizvorgangs. |
| **2** | **Aufwärmen** | Backware wird für 15 Sekunden aufgewärmt. |
| **3** | **Auftauen** | Auftaufunktion für gefrorene Backwaren. |
| **4** | **Favoriten** | Schnellzugriff auf Lieblingsmodus. |
| **5** | **Warmhalten** | Warmhaltefunktion für vorgeheizte Backwaren. |
| **6** | **Anheben** | Backware wird kurz angehoben, damit der Bräunungsgrad kontrolliert werden kann. |
| **7** | **Toast** | Vorauswahl für Toast. Verschiedene Bräunungsgrade einstellbar. |
| **8** | **Bagel** | Vorauswahl für Bagel. Bagel werden einseitig über die mittleren Heizelemente geröstet. Die Bagelhälften entsprechend einlegen. Verschiedene Bräunungsgrade einstellbar. |
| **9** | **Vollkornbrot** | Vorauswahl für Vollkornbrot. Verschiedene Bräunungsgrade einstellbar. |
| **10** | **Gefüllte Toasttaschen** | z. B. Pop Tards. Vorauswahl für gefüllte Toasttaschen. Kurze Aufheizdauer von einer Minute für dünne und gefüllte Backwaren. |
| **11** | **englische Muffins** | Vorauswahl für englische Muffins. Verschiedene Bräunungsgrade einstellbar. |
| **12** | **Waffeln** | Vorauswahl für Waffeln. Verschiedene Bräunungsgrade einstellbar. |
| **13** | **Bräunungsgrad** | Vorauswahl für gewünschten Bräunungsgrad A bis F. |
| **14** | **Timer/Uhrzeit** | Zeigt verbleibende Restdauer für den Toastvorgang oder die Uhrzeit an. |

## Herzlichen Glückwunsch!

Liebe Kundin, lieber Kunde,

wir freuen uns, dass Du Dich für diesen **Toaster** entschieden hast.

Solltest Du Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz-/Zubehörteilen haben, kontaktiere den Kundenservice über unsere Website: **www.beem.de**

## Informationen zu Deiner Gebrauchsanleitung

Lies vor dem ersten Gebrauch des Gerätes die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch und bewahre sie zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Gerätes ist auch diese Gebrauchsanleitung mitzugeben. Die Gebrauchsanleitung ist Bestandteil des Gerätes. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Gebrauchsanleitung nicht beachtet werden.

**Symbole**



Gefahrenzeichen: Diese Symbole zeigen Verletzungsgefahren (z. B. durch Strom oder Feuer) an. Die dazugehörenden Sicherheitshinweise aufmerksam durchlesen und an diese halten.



Vorsicht vor heißen Oberflächen!



Ergänzende Informationen



Für Lebensmittel geeignet.



Gebrauchsanleitung vor Benutzung lesen!

**Signalwörter**

Signalwörter bezeichnen Gefährdungen bei Nichtbeachtung der dazugehörigen Hinweise.

**GEFAHR** – hohes Risiko, hat schwere Verletzung oder Tod zur Folge

**WARNUNG** – mittleres Risiko, kann schwere Verletzung oder Tod zur Folge haben

**VORSICHT** – niedriges Risiko, kann geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben

**HINWEIS** – kann Risiko von Sachschäden zur Folge haben

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Das Gerät ist zum Rösten, Auftauen und Aufwärmen von Brot und Brötchen vorgesehen.
- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch geeignet, nicht für eine gewerbliche oder haushaltsähnliche Nutzung z. B. in Hotels, Frühstückspensionen, Büros, Mitarbeiterküchen o. Ä.
- Das Gerät nur wie in der Gebrauchsanleitung beschrieben nutzen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.

**Sicherheitshinweise**

**WARNUNG: Alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Bebilderungen und technischen Daten, mit denen dieses Gerät versehen ist, beachten.** Versäumnisse bei der Einhaltung der Sicherheitshinweise und Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder Verletzungen verursachen.

- Dieses Gerät kann von **Kindern** ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- **Kinder** dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und **Benutzer-Wartung** dürfen nicht durch **Kinder** durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- **Kinder** jünger als 8 Jahre und Tiere sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten.



## VORSICHT: heiße Oberflächen!

Das Gerät und der Brötchenaufsatz sind während und kurz nach dem Gebrauch sehr heiß. Das Gerät nur transportieren bzw. verstauen, wenn es vollständig abgekühlt ist. Geeignete Küchenhandschuhe verwenden.

- Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem betrieben zu werden.
- Brot kann brennen. Deshalb das Gerät nie in der Nähe oder unterhalb von brennbaren Materialien wie Gardinen verwenden.
- Das Gerät ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Zusammenbau, dem Auseinandernehmen oder dem Reinigen stets vom Netz zu trennen.

- Keine Veränderungen am Gerät vornehmen. Die Anschlussleitung nicht selbst austauschen. Wenn das Gerät oder die Anschlussleitung des Gerätes beschädigt sind, müssen diese durch den Hersteller, Kundenservice oder autorisierte Fachhändler ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Unbedingt die Hinweise im Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“ beachten.



**GEFAHR – Stromschlaggefahr**

- Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden.
- Das Gerät nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit verwenden.
- Das Gerät und die Anschlussleitung niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen und sicherstellen, dass diese nicht ins Wasser fallen oder nass werden können.
- Sollte das Gerät ins Wasser fallen, während es an das Stromnetz angeschlossen ist, sofort die Stromzufuhr unterbrechen! **Erst danach** das Gerät aus dem Wasser ziehen.
- Das Gerät und die Anschlussleitung niemals mit feuchten Händen berühren, wenn diese Komponenten an das Stromnetz angeschlossen sind.
- Keine metallischen Gegenstände (z. B. Messer, Werkzeuge o. Ä.) in die Röstfächer stecken, da sie einen Elektroschlag / Kurzschluss verursachen können.



**WARNUNG – Verletzungsgefahr**

- Das Verpackungsmaterial von Kindern und Tieren fernhalten. Es besteht Erstickungsgefahr!
- Beim Herausnehmen des Brotes nach dem Röstvorgang vorsichtig sein, ggf. eine hitzebeständige Küchenzange aus Kunststoff oder Holz zur Entnahme des Brotes verwenden. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Keine Speisen aus den Röstfächern ziehen, solange das Gerät in Betrieb ist. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Im Interesse der eigenen Sicherheit das Gerät und die Anschlussleitung vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen überprüfen. Das Gerät nur benutzen, wenn es funktionsfähig ist.
- Darauf achten, dass die Anschlussleitung keine Stolpergefahr darstellt. Die Anschlussleitung darf nicht von der Aufstellfläche herabhängen, um ein Herunterreißen des Gerätes zu verhindern.



**WARNUNG – Brandgefahr**

- Das Gerät nicht zusammen mit anderen Verbrauchern (mit hoher Wattleistung) an eine Mehrfachsteckdose anschließen, um eine Überlastung und ggf. einen Kurzschluss (Brand) zu vermeiden.
- Das Gerät nicht in der Nähe von brennbarem Material betreiben. Keine brennbaren Materialien (z. B. Pappe, Papier, Holz, Kunststoff) in oder auf das Gerät legen.
- Nur unverpackte Backwaren toasten.
- Das Gerät während des Betriebes nicht abdecken, weder durch aufgelegte Brötchen oder Brotscheiben, noch durch andere Gegenstände, z. B. Geschirr.
- Nur Brot und Backwaren, die nicht gebuttert, gezuckert oder mit sonstigen Lebensmitteln bestrichen / belegt sind, toasten.
- Kein Gebäck, das zerlaufen könnte, toasten. Das Gerät könnte durch geschmolzene Lebensmittel beschädigt werden oder in Brand geraten!
- Nur geeignete Backwaren verwenden. Keine extrem trockenen Backwaren wie z. B. Knäckebrot toasten, da diese leicht in Brand geraten können.
- Falls Brote bzw. Teile des Gerätes Feuer fangen, auf keinen Fall versuchen, dieses mit Wasser zu löschen. Den Stecker aus der Steckdose ziehen und die Flammen mit einer Löschdecke oder einem geeigneten Feuerlöscher ersticken.

**HINWEIS – Risiko von Material- und Sachschäden**

- Treten beim Toasten Störungen auf, den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und das Gerät abkühlen lassen. Im Röstfach Verklemmtes entfernen, indem der Absenkhebel einige Male auf- und abbewegt wird.
- Das Gerät ausschalten und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen, wenn während des Betriebes ein Fehler auftritt, bei einem Stromausfall oder vor einem Gewitter.
- Beim Herausziehen aus der Steckdose immer am Netzstecker und nie am Netzkabel ziehen!
- Das Gerät niemals an der Anschlussleitung ziehen oder tragen.
- Das Gerät vor anderen Wärmequellen, Feuer, Minustemperaturen, lang anhaltender Feuchtigkeit, Nässe und Stößen schützen.
- Nur Original-Zubehörteile des Herstellers verwenden, um die Funktionsweise des Gerätes nicht zu beeinträchtigen und eventuelle Schäden zu verhindern.

## Vor dem ersten Gebrauch

1. Stelle das Gerät auf und schließe es an (siehe Kapitel „Gerät aufstellen und anschließen").
2. Betreibe das Gerät ohne Lebensmittel für ca. 10 Minuten, um evtl. vorhandene Produktionsrückstände zu entfernen. Beim ersten Gebrauch kann ein leichter Geruch entstehen, der sich nach kurzer Zeit verliert. Sorge daher für eine gute Belüftung. Reinige nach ausreichendem Abkühlen das Produkt wie unter Reinigung und Pflege beschrieben.

## Einstellen der Uhr

1. Halte die Favoritentaste (4) einige Sekunden gedrückt, bis die Uhr im Display blinkt.
2. **Einstellen der Stunde:** drücke die Warmhaltetaste (5) oder Anhebetaste (6), bis die richtige Stunde erreicht ist. Drücke dann erneut die Favoritentaste (4), um die Minuten einzustellen. Die Minuten werden ebenfalls wieder über Warmhaltetaste (5) oder Anhebetaste (6) eingegeben.
3. Betätige erneut die Favoritentaste (4), um die Uhrzeit zu speichern.

### HINWEIS

- Nach dem Einstellen der Zeit soll der Toaster eine Minute lang nicht in Betrieb genommen werden.

## Gerät aufstellen und anschließen

### BEACHTEN!

- Das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose anschließen. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein, damit die Netzverbindung schnell getrennt werden kann. Die Netzspannung muss mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmen.
- Die Anschlussleitung so verlegen, dass sie nicht gequetscht oder geknickt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt (gilt auch für die heißen Flächen des Gerätes!).
- Das Gerät darf nur in aufrechter Stellung in Betrieb genommen werden, niemals auf der Seite liegend, schief stehend oder verkehrt herum.
- Das Gerät nicht in Verbindung mit Verlängerungskabeln nutzen.
- Das Gerät immer mit einem Freiraum zu den Seiten (mind. 20 cm) und nach oben (mind. 30 cm) auf einen ebenen, festen, wärmebeständigen und unempfindlichen Untergrund stellen.

- Das Gerät nicht unter Küchenoberschränke o.Ä. stellen. Durch die aufsteigende Hitze könnten diese Schaden nehmen!

1. Stelle das Gerät auf die Küchenzeile oder eine andere trockene, saubere Arbeitsfläche unter Beachtung der Sicherheitshinweise sowie der Hinweise am Anfang dieses Kapitels.
2. Stecke den Netzstecker in eine Steckdose.

## Gebrauch des Toasters

1. Prüfe, ob die Krümelschublade eingerastet ist.
2. Schließe den Toaster an das Stromnetz an.
3. Im Display erscheinen die verschiedenen Modi. In der Grundeinstellung blinkt die Vorauswahltaste (7) für Toast.
4. Wähle eine gewünschte Backware mit den Vorauswahltasten (7) – (12) aus.
5. Stelle anschließend den gewünschten Bräunungsgrad (13) ein. Dabei kannst Du zwischen 6 Bräunungsstufen (Stufe A leichteste Röstung bis Stufe F stärkste Röstung) entscheiden. Im Display erscheint die Dauer des Toastvorgangs in Minuten.
6. Lege nun die gewünschten Backwaren ein.
7. Drücke die Start/Stopp-Taste (1), um den Toastvorgang zu Beginnen. Die Backware wird automatisch in den Heizbereich geführt. Im Display werden die ausgewählte Backware sowie der ausgewählte Bräunungsgrad angezeigt. Im Display wird die Restlaufzeit angezeigt.
8. Nach Ablauf der Restlaufzeit stoppt der Heizvorgang und die Backware wird nach oben befördert. Die Backware kann entnommen werden.

⚠ **WARNUNG!** Die Backwaren können sehr heiß werden. Bitte vorsichtig entnehmen.

9. **WICHTIG!** Der Heizprozess kann jederzeit durch das Drücken der Start/Stopp-Taste (1) unterbrochen werden.
10. Es wird empfohlen, den Toaster vor dem nächsten Gebrauch einige Minuten abkühlen zu lassen.

**BEACHTEN!**

- Das Gerät während des Betriebes nicht unbeaufsichtigt lassen.

**HINWEIS**

- Während des Toastvorgangs kann der Bräunungsgrad der Backware kontrolliert werden. So kann vermieden werden, dass die Backware zu dunkel wird oder anbrennt. Drücke kurz

auf die Anhebetaste (6), damit die Backware kurz hochfährt. Nach wenigen Sekunden senkt sich die Backware wieder ab und der Heizvorgang wird automatisch fortgesetzt.

- Wir empfehlen, eine niedrigere Röstzeit zu wählen, wenn Du nur eine Toastscheibe toastest.
- Die Röstung ist abhängig von der Brotart. Wir empfehlen daher mehrere Versuche durchzuführen.

## Standby / Ruhezustand

Wenn für eine längere Zeit keine Taste gedrückt wird, schaltet sich der Toaster in den Standby-Modus. Der Standby-Modus kann durch das Drücken der Start/Stopp-Taste (1) beendet werden.

## Aufwärmfunktion

Die Aufwärmfunktion dient zum kurzen Aufwärmen von Backwaren, die sich bereits zu weit abgekühlt haben.

1. Wenn sich der Toaster im Standby-Modus befindet, drücke zuerst die Start/Stopp-Taste (1), um in das Menu zu gelangen.
2. Wähle eine gewünschte Backware mit den Vorauswahltasten (7) – (12) aus.
3. Betätige die Aufwärmtaste (2). Im Display erscheint die Laufzeit in Sekunden.
4. Drücke die Start/Stopp-Taste (1), um den Aufwärmprozess zu beginnen. Die Backware wird automatisch in den Heizbereich geführt. Im Display wird die Restlaufzeit angezeigt.
5. Nach Ablauf der Restlaufzeit stoppt der Aufwärmvorgang und die Backware kann entnommen werden.

⚠ **WARNUNG!** Die Backwaren können sehr heiß werden. Bitte vorsichtig entnehmen.

6. **WICHTIG!** Der Aufwärmprozess kann jederzeit durch das Drücken der Start/Stopp-Taste (1) unterbrochen werden.

## Auftaufunktion

Mit der Auftaufunktion können gefrorene Backwaren aufgetaut werden.

1. Wenn sich der Toaster im Standby-Modus befindet, drücke zuerst die Start/Stopp-Taste (1), um in das Menu zu gelangen.
2. Wähle eine gewünschte Backware mit den Vorauswahltasten (7) – (12) aus.
3. Stelle über die Tasten A bis F (Tasten für den Bräunungsgrad) die Laufzeit für das Auftauen ein. Stufe A entspricht einer Auftaudauer von einer Minute und Stufe F entspricht einer Dauer von 6 Minuten.

4. Betätige die Auftautaste (3). Im Display erscheint dann die Laufzeit in Minuten.
5. Drücke die Start/Stopp-Taste (1), um den Auftauprozess zu beginnen. Die Backware wird automatisch in den Heizbereich geführt. Im Display wird die Restlaufzeit angezeigt.
6. Nach Ablauf der Restlaufzeit stoppt der Aufwärmvorgang und die Backware kann entnommen werden.

⚠ **WARNUNG!** Die Backwaren können sehr heiß werden. Bitte vorsichtig entnehmen.

7. **WICHTIG!** Der Heizprozess kann jederzeit durch das Drücken der Start/Stopp-Taste (1) unterbrochen werden.
8. Es wird empfohlen, den Toaster vor dem nächsten Gebrauch einige Minuten abkühlen zu lassen.

## Favoriten speichern

Mit der Favoritenfunktion hast Du die Möglichkeit, Deinen bevorzugten Toast-Modus abzuspeichern. Dieser steht Dir dann immer sofort zu Verfügung.

1. Wenn sich der Toaster im Standby-Modus befindet, drücke zuerst die Start/Stopp-Taste (1), um in das Menu zu gelangen.
2. Wähle eine gewünschte Backware mit den Vorauswahltasten (7) – (12) aus.
3. Stelle anschließend den gewünschten Bräunungsgrad (13) ein. Dabei kannst Du zwischen 6 Bräunungsstufen (Stufe A geringer Bräunungsgrad bis Stufe F sehr knuspriger Bräunungsgrad) entscheiden. Im Display erscheint die Dauer des Toastvorgangs in Minuten.
4. Halte anschließend die Favoritentaste (4) für einige Sekunden gedrückt, bis Du einen kurzen Signalton hörst und die Favoritentaste blinkt.
5. Um einen neuen Favoriten abzuspeichern, wiederhole bitte die Schritte 1 bis 3.

## Favoriten verwenden

1. Wenn sich der Toaster im Standby-Modus befindet, drücke zuerst die Start/Stopp-Taste (1), um in das Menu zu gelangen.
2. Betätige die Favoritentaste (4).
3. Drücke die Start/Stopp-Taste (1), um den Toastvorgang zu Beginnen. Die Backware wird automatisch in den Heizbereich geführt. Im Display werden die ausgewählte Backware sowie der ausgewählte Bräunungsgrad angezeigt. Im Display wird die Restlaufzeit angezeigt.
4. Nach Ablauf der Restlaufzeit stoppt der Heizvorgang und die Backware wird nach oben befördert. Die Backware kann entnommen werden.

⚠ **WARNUNG!** Die Backwaren können sehr heiß werden. Bitte vorsichtig entnehmen.

5. **WICHTIG!** Der Heizprozess kann jederzeit durch das Drücken der Start/Stopp-Taste (1) unterbrochen werden.
6. Es wird empfohlen, den Toaster vor dem nächsten Gebrauch einige Minuten abkühlen zu lassen.

## Warmhaltefunktion

1. Wenn sich der Toaster im Standby-Modus befindet, drücke zuerst die Start/Stopp-Taste (1), um in das Menu zu gelangen.
2. Betätige die Warmhaltetaste (5).
3. Drücke die Start/Stopp-Taste (1), um die Warmhaltefunktion zu starten.
4. Die Backware wird automatisch in den Heizbereich geführt. Im Display erscheint die Restlaufzeit (30 Minuten).
5. Um die Backwaren warmzuhalten, heizt der Toaster nach 4:45 Minuten für 15 Sekunden auf. Dieses Intervall wird sechsmal wiederholt. Nach 30 Minuten stoppt der Warmhalteprozess automatisch.
6. **WICHTIG!** Der Heizprozess kann jederzeit durch das Drücken der Start/Stopp-Taste (1) unterbrochen werden.
7. Nach Ablauf der Restlaufzeit stoppt der Heizvorgang und die Backware wird nach oben befördert. Die Backware kann entnommen werden.

⚠ **WARNUNG!** Die Backwaren können sehr heiß werden. Bitte vorsichtig entnehmen.

8. Es wird empfohlen, den Toaster vor dem nächsten Gebrauch einige Minuten abkühlen zu lassen.

## Reinigen der Krümelschublade

1. Trenne das Gerät vom Stromnetz.
2. Drücke auf die Krümelschublade auf der Rückseite des Toasters. Die Krümelschublade kann dann vorsichtig entnommen und gereinigt werden.
3. Schiebe die Krümelschublade wieder in das Gerät, bis diese einrastet.

### HINWEIS

- Entnehme die Krümelschublade regelmäßig aus dem Gerät und entferne die Krümel. Achte darauf, die Krümelschublade wieder richtig in das Gerät zu schieben.

## Reinigung und Aufbewahrung

**BEACHTEN!**

- Zum Reinigen keine giftigen, ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel und Scheuerschwämme verwenden. Diese können die Oberfläche beschädigen.

- Wische das Gehäuse sowie den Brötchenaufsatz mit einem feuchten Tuch ab. Verwende bei Bedarf etwas Spülmittel, um stärkere Verschmutzungen zu entfernen.
- Leere regelmäßig das Krümelauffangblech:
  – Ziehe das Krümelauffangblech vorsichtig auf der Rückseite heraus (**Bild B**);
  – entferne die Krümel und wische das Krümelauffangblech ggf. mit einem feuchten Tuch ab oder reinige es mit Spülmittel unter fließendem Wasser;
  – trockne es gründlich ab und setze es wieder ein. Achte auf den korrekten Sitz. Es muss hör- und spürbar einrasten.
- Überprüfe die Anschlussleitung regelmäßig auf Beschädigungen.
- Trenne das Gerät vom Stromnetz, wenn Du es längere Zeit nicht benutzen solltest. Reinige das Gerät ggf. noch einmal und lasse es vollständig trocknen.
- Bewahre das Gerät und alle Zubehörteile an einem trockenen, sauberen, frostfreien Ort auf, der vor direktem Sonnenlicht und dem Zugriff durch Kinder oder Tiere geschützt ist.

## Fehlerbehebung

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfe, ob Du das Problem selbst beheben kannst. Lässt sich das Problem nicht lösen, kontaktiere den Kundenservice.

**Versuche nicht, ein elektrisches Gerät eigenständig zu reparieren!**

## Gewährleistung und Haftungsbeschränkungen

Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

Wir übernehmen keine Haftung bei Schäden oder Folgeschäden bei:

- Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung
- nicht bestimmungsgemäßer Verwendung
- unsachgemäßer oder ungeeigneter Behandlung
- nicht sachgemäß durchgeführten Reparaturen
- unerlaubten Veränderungen
- Verwendung von fremden Teilen bzw. Ersatzteilen
- Verwendung von ungeeigneten Ergänzungs- oder Zubehörteilen

Bewahre die Originalverpackung während der Gewährleistungszeit des Gerätes auf, um das Gerät im Falle einer Rücksendung ordnungsgemäß verpacken zu können. Transportschäden führen zum Erlöschen des Gewährleistungsanspruchs.

## Technische Daten



| | |
|---|---|
| Artikelnummer: | 02408 |
| Modellnummer: | KT-05T-I |
| Spannungsversorgung: | 220 – 240 V ~ 50 / 60 Hz |
| Leistung: | 1400 W |
| Schutzklasse: | I |

**Schutzklasse I**
Das bedeutet, dass ein Schutzleiter alle metallischen Komponenten, die berührbar und stromführend sind, mit der Erdung verbindet.

Dieses Gerät entspricht den CE-Richtlinien.

## Entsorgung



Das Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.



Das nebenstehende Symbol (durchgestrichene Mülltonne mit Unterstrich) bedeutet, dass Altgeräte nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme gehören.

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern und Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Rücknahmepflichtig sind auch Geschäfte, die Elektro- und Elektronikgeräte auf dem Markt bereitstellen.

**Die Abfallvermeidung leistet einen noch wertvolleren Beitrag zum Umweltschutz. Sofern möglich, ist daher neben einer weiteren eigenen Nutzung oder Reparatur auch die Abgabe an Zweitnutzer eine ökologisch wertvolle Alternative zur Entsorgung.**

Alle Rechte vorbehalten.

**15** Items supplied
**15** Device overview
**14** Information about your operating instructions
**14** Intended use
**15** Safety notices
**20** Before the first use
**20** Setting the clock
**20** Setting up and connecting the device
**21** Using the toaster
22 Standby / Sleep
22 Reheat function
22 Defrost function
23 Save to favourites
23 Use favourites
23 Keep warm function
24 Cleaning the crump tray
**25** Cleaning and Storage
**25** Troubleshooting
**25** Warranty and Limitations of Liability
**26** Technical Data
**26** Disposal

## Items Supplied

- Toaster
- Operating instructions

Check the items supplied for completeness and the components for transport damage.
If you find any damage, do not use the device but contact our customer service department.

Remove all packaging materials and any possible protective films and transport protection.
**Never remove the rating plate and any possible warnings.**

## Device Overview

**Key**
(**Picture A)**

**1** Roasting compartments
**2** Stands
**3** Touchscreen
**4** Bread roll attachment

**Key**
(**Picture B)**

Crumb collecting sheet

**Key**
(**Picture C)**

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **Start/Stop** | Start and stop the heating process. |
| **2** | **Reheat** | Baked goods are reheated for 15 seconds. |
| **3** | **Defrost** | Defrost function for frozen baked goods. |
| **4** | **Favourites** | Quick access to Favourite mode. |
| **5** | **Keep warm** | Keep Warm function for preheated baked goods. |
| **6** | **Raise** | Baked goods are raised briefly so that the degree of browning can be checked. |
| **7** | **Toast** | Pre-selection for toast. Different degrees of browning can be set. |
| **8** | **Bagel** | Pre-selection for bagel. Bagels are toasted on one side over the central heating elements. Insert the bagel halves accordingly. Different degrees of browning can be set. |
| **9** | **Wholemeal bread** | Pre-selection for wholemeal bread. Different degrees of browning can be set. |
| **10** | **Stuffed toast pouches** | e.g., pop tarts. Pre-selection for filled toaster pastries. Short heating time of one minute for thin and filled baked goods. |
| **11** | **English muffins** | Pre-selection for English muffins. Different degrees of browning can be set. |
| **12** | **Waffles** | Pre-selection for waffles. Different degrees of browning can be set. |
| **13** | **Degree of browning** | Pre-selection for the desired degree of browning, A to F. |
| **14** | **Timer/time** | Displays remaining toasting time or the time. |

## Congratulations!

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen this **toaster**.

If you have any questions about the device and about spare parts/accessories, contact the customer service department via our website: **www.beem.de**

## Information about your operating instructions

Before using the device for the first time, please read through the operating instructions carefully and keep them for future reference. If the device is given to someone else, it should always be accompanied by these operating instructions. The operating instructions are an integral part of the device. The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these operating instructions is not complied with.

**Symbols**



Danger symbols: These symbols indicate risks of injury (e.g. from electricity or fire). Read through the associated safety notices carefully and follow them.



Beware of hot surfaces!



Supplementary information



Suitable for use with food.



Read the operating instructions before use!

**Signal Words**

Signal words indicate hazards if the associated notices are not followed.

**DANGER** – high risk, results in serious injury or death

**WARNING** – medium risk, may result in serious injury or death

**CAUTION** – low risk, may result in minor or moderate injury

**NOTICE** – may result in risk of damage to material

## Intended use

- The device is intended to be used for toasting, defrosting and warming up bread and bread rolls.
- The device is for personal use only and is not intended for commercial or domestic-like applications, e.g. in hotels, bed and breakfasts, offices, staff kitchens or similar places.
- The device should only be used as described in the operating instructions. Any other use is deemed to be improper.

## Safety notices

**WARNING: Note all safety notices, instructions, illustrations and technical data provided with this device.**
Failure to follow the safety notices and instructions may result in electric shock, fire and / or injuries.

- This device may be used by **children** aged 8 and over and by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and/or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the dangers resulting from failure to comply with the relevant safety precautions.
- **Children** must not play with the device.
- Cleaning and **user maintenance** must not be carried out by **children**, unless they are older than 8 years of age and are supervised.
- **Children** younger than 8 years of age and animals must be kept away from the device and the connecting cable.



**CAUTION: hot surfaces!**
The device and the bread roll attachment are very hot during and shortly after use. Only transport or store away the device when it has cooled down completely. Use appropriate oven gloves.

- The device is not designed to be operated with an external timer or a separate remote control system.
- Bread can burn. The device should therefore not be used in the vicinity of or under flammable materials such as curtains.
- The device must always be disconnected from the mains power when it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning the device.
- Do not make any modifications to the device. Do not replace the connecting cable yourself. If the device or the connecting cable of

the device are damaged, they must be replaced by the manufacturer, customer service department or authorised distributors in order to avoid any hazards.

- It is essential to follow the instructions in the "Cleaning and Storage" chapter.



**DANGER – Danger of electric shock**

- Use the device only in closed rooms.
- Do not use the device in rooms with high humidity.
- Never immerse the device and the connecting cable in water or other liquids and ensure that these components cannot fall into water or become wet.
- If the device falls into water while it is connected to the mains power, switch off the power supply immediately! **Only after this** should you pull the device out of the water.
- Never touch the device and the connecting cable with wet hands when these components are connected to the mains power.
- Do not stick any metal objects (e.g. knives, tools etc.) into the toasting slots, because this could cause an electric shock / short circuit.



**WARNING – Danger of injury**

- Keep the packaging material away from children and animals. There is a danger of suffocation!
- Remove the bread after toasting with care, and if necessary use heat-resistant kitchen tongs made of plastic or wood. There is a danger of burns!
- Do not remove any food from the toasting slots while the device is in operation. There is a danger of burns!
- In the interest of your own safety, inspect the device and the connecting cable for damage each time before you use it. Use the device only if it is in working order.
- Make sure that the connecting cable does not present a trip hazard. The connecting cable should not hang down from the surface on which the device is placed in order to prevent the device from being pulled down.



**WARNING – Danger of fire**

- Do not connect the device along with other consumers (with a high wattage) to a multiple socket in order to prevent overloading and a possible short circuit (fire).
- Do not operate the device in the vicinity of combustible materials. Do not place any combustible materials (e.g. cardboard, paper, wood or plastic) in or on the device.

- Only toast unpackaged bread/pastry products.
- Do not cover the toasting slots, either with bread rolls or bread slices, or with other objects such as cutlery during operation.
- Only toast bread and pastry goods without a spread or topping of butter, sugar or other foodstuffs.
- Do not toast pastry products which could melt. The device could be damaged by food which has melted or catch fire!
- Only use suitable bread/pastry products. Do not toast any extremely dry baked goods such as crispbread as they can easily catch fire.
- If bread or parts of the device catch fire, do not try to extinguish them with water under any circumstances. Remove the plug from the socket and smother the flames with a fire blanket or a suitable fire extinguisher.

**NOTICE – Risk of damage to material and property**

- If there are problems during toasting, pull the mains plug out of the socket and allow the device to cool down. Remove anything that may be stuck in the toasting slot by moving the lowering lever up and down a few times.
- Switch off the device and pull the mains plug out of the plug socket if an error occurs during operation, when there is a power cut or before a thunderstorm.
- When you pull it out of the plug socket, always pull on the mains plug and never the mains cable!
- Never pull or carry the device by the connecting cable.
- Protect the device from other heat sources, fire, sub-zero temperatures, persistent moisture, wet conditions and impacts.
- Use only original accessories from the manufacturer in order to guarantee that there is no interference that may prevent the device from working and to avoid possible damage.

## Before the first use

1. Set up the device and connect it (see the "Setting Up and Connecting the Device" chapter).
2. Operate the appliance without food for about 10 minutes to remove any existing production residues. The first time you use the appliance, you may experience a slight odour that will disappear after a short time. Therefore, ensure good ventilation. After sufficient cooling, clean the product as described under Cleaning and Care.

## Setting the clock

1. Press and hold the Favourites button (4) for a few seconds until the clock in the display flashes.
2. **Setting the hour:** press the Keep Warm button (5) or Raise button (6) until the correct hour is reached. Then press the Favourites button (4) again to set the minutes. The minutes are likewise entered using the Keep Warm button (5) or the Raise button (6).
3. Press the Favourites button (4) again to save the time.

### NOTE

- After the time has been set, no operation is performed for one minute.

## Setting up and connecting the device

### PLEASE NOTE!

- Only connect the device to a plug socket that is properly installed. The plug socket must also be readily accessible after connection so that the connection to the mains can quickly be isolated. The mains voltage must match the technical data of the device.
- Lay the connecting cable in such a way that it does not become squashed or bent and does not come into contact with hot surfaces (also applies to the hot surfaces of the device!).
- The device may only be operated in an upright position, never on its side, tilted or upside down.
- Do not use the device in conjunction with extension cables.
- Always set up the device with a clear space at the sides (at least 20 cm) and clear space above it (at least 30 cm) on a flat, solid, heat-resistant and hard-wearing surface.
- Do not place the device below kitchen wall units or similar cupboards. The rising heat could cause damage to them!

1. Place the device on the kitchen unit or another dry, clean work surface, following the safety notices and the notices provided at the beginning of this chapter.
2. Plug the mains plug into a plug socket.

## Using the toaster

1. Check if the crumb tray is locked in place.
2. Connect the toaster to the mains.
3. The different modes will appear on the display. In the basic setting, the preselection button (7) for toast will flash.
4. Select a desired baked good using the preselection buttons (7) – (12).
5. Then set the desired degree of browning (13). You can choose between 6 browning levels (level A, the lightest level of toasting, to level F, the strongest level of toasting). The duration of the toasting process will be shown in minutes on the display.
6. Now insert the desired baked goods.
7. Press the Start/Stop button (1) to start the toasting process. The baked goods will automatically be routed to the heating area. The display will show the baked goods selected, as well as the selected degree of browning. The remaining duration is shown on the display.
8. Once the remaining time has elapsed, the heating process will stop, and the baked goods will be transported upwards. The baked goods can then be removed.

⚠ **WARNING!** The baked goods may become very hot. Please remove them carefully.

9. **IMPORTANT!** The heating process can be interrupted at any time by pressing the Start/Stop button (1).
10. It is recommended to let the toaster cool down for a few minutes before the next use.

**PLEASE NOTE!**

- Do not leave the device unattended during operation.

**NOTE**

- During the toasting process, the degree of browning of the baked goods can be checked. This prevents the baked goods from becoming too dark or burning. Briefly press the Raise button (6) in order for the baked goods to be briefly moved up. After a few seconds, the baked goods will lower again, and the heating process will automatically continue.
- We recommend choosing a lower toasting time if you are toasting just one slice of toast.
- The toasting depends on the type of bread. We therefore recommend carrying out several trials.

## Standby / Sleep

If no button is pressed for a long time, the toaster will enter Standby mode. Standby mode can be ended by pressing the Start/Stop button (1).

## Reheat function

The Reheat function is used to briefly warm up baked goods that have already cooled down too much.

1. If the toaster is in Standby mode, first press the Start/Stop button (1) to enter the menu.
2. Select a desired baked good using the preselection buttons (7) – (12).
3. Press the Reheat button (2). The duration will be shown in seconds on the display.
4. Press the Start/Stop button (1) to start the reheating process. The baked goods will automatically be routed to the heating area. The remaining duration is shown on the display.
5. Once the remaining time has elapsed, the reheating process will stop, and the baked goods can be removed.

⚠ **WARNING!** The baked goods may become very hot. Please remove them carefully.

6. **IMPORTANT!** The reheating process can be interrupted at any time by pressing the Start/Stop button (1).

## Defrost function

Frozen baked goods can be defrosted using the Defrost function.

1. If the toaster is in Standby mode, first press the Start/Stop button (1) to enter the menu.
2. Select a desired baked good using the preselection buttons (7) – (12).
3. Use the buttons A to F (buttons for the degree of browning) to set the defrosting duration. Level A corresponds to a defrosting time of one minute, and level F corresponds to a time of 6 minutes.
4. Press the Defrost button (3). The duration will then be shown in minutes on the display.
5. Press the Start/Stop button (1) to start the defrosting process. The baked goods will automatically be routed to the heating area. The remaining duration is shown on the display.
6. Once the remaining time has elapsed, the reheating process will stop, and the baked goods can be removed.

⚠ **WARNING!** The baked goods may become very hot. Please remove them carefully.

7. **IMPORTANT!** The heating process can be interrupted at any time by pressing the Start/Stop button (1).
8. It is recommended to let the toaster cool down for a few minutes before the next use.

## Save to favourites

With the Favourites function, you have the option of saving your favourite toast mode. This is then always available to you immediately.

1. If the toaster is in Standby mode, first press the Start/Stop button (1) to enter the menu.
2. Select a desired baked good using the preselection buttons (7) – (12).
3. Then set the desired degree of browning (13). You can choose between 6 browning levels (from level A, a low level of browning, to level F, a very crispy level of browning). The duration of the toasting process will be shown in minutes on the display.
4. Then press and hold the Favourites button (4) for a few seconds until you hear a short beep and the Favourites button flashes.
5. To save a new favourite, please repeat steps 1 to 3.

## Use favourites

1. If the toaster is in Standby mode, first press the Start/Stop button (1) to enter the menu.
2. Press the Favourites button (4).
3. Press the Start/Stop button (1) to start the toasting process. The baked goods will automatically be routed to the heating area. The display will show the baked goods selected, as well as the selected degree of browning. The remaining duration is shown on the display.
4. Once the remaining time has elapsed, the heating process will stop, and the baked goods will be transported upwards. The baked goods can then be removed.

⚠ **WARNING!** The baked goods may become very hot. Please remove them carefully.

5. **IMPORTANT!** The heating process can be interrupted at any time by pressing the Start/Stop button (1).
6. It is recommended to let the toaster cool down for a few minutes before the next use.

## Keep warm function

1. If the toaster is in Standby mode, first press the Start/Stop button (1) to enter the menu.
2. Press the Keep Warm button (5).
3. Press the Start/Stop button (1) to start the Keep Warm function.
4. The baked goods will automatically be routed to the heating area. The remaining duration (30 minutes) will be shown on the display.
5. To keep the baked goods warm, the toaster heats up for 15 seconds once 4:45 minutes have passed. This sequence is repeated six times. After 30 minutes, the keep-warm process will stop automatically.
6. **IMPORTANT!** The heating process can be interrupted at any time by pressing the Start/Stop button (1).
7. Once the remaining time has elapsed, the heating process will stop, and the baked goods will be transported upwards. The baked goods can then be removed.

⚠ **WARNING!** The baked goods may become very hot. Please remove them carefully.

8. It is recommended to let the toaster cool down for a few minutes before the next use.

## Cleaning the crumb tray

1. Disconnect the appliance from the power supply.
2. Press the crumb tray on the back of the toaster. The crumb tray can then be carefully removed and cleaned.
3. Push the crumb tray back into the appliance until it clicks into place.

### NOTE

- Regularly remove the crumb tray from the appliance and remove the crumbs. Make sure to push the crumb tray back into the appliance properly.

## Cleaning and Storage

**PLEASE NOTE!**

- Do not use any toxic, corrosive or abrasive cleaning agents or scouring sponges to clean the device. These may damage the surface.

- Wipe down the housing and the bread roll attachment with a damp cloth. If necessary, use a little detergent to remove more intense soiling.
- Regularly empty the crumb tray:
  – carefully pull out the crumb tray on the back (**Picture B**);
  – remove the crumbs and wipe the crumb tray with a damp cloth if necessary or clean it under running water with detergent;
  – dry it thoroughly and reinsert it. Make sure that it fits correctly. You should feel and hear it click into place.
- Check the connecting cable regularly for any damage.
- Disconnect the device from the mains power when you are not going to use it for a prolonged period. Clean the device again if necessary and let it dry completely.
- Store the device and all accessories in a dry, clean, frost-free place that is protected from direct sunlight and cannot be accessed by children or animals.

## Troubleshooting

If the appliance does not work properly, check whether you can solve the problem yourself. If the problem cannot be solved, contact customer service.

**Do not attempt to repair an electrical device yourself!**

## Warranty and Limitations of Liability

The warranty does not cover faults caused by incorrect handling, damage or attempted repairs. The same applies to normal wear and tear.

We do not accept any liability for damage or consequential damage resulting from:

- failure to follow the operating instructions
- non-designated use
- improper or unsuitable handling
- repairs which are not carried out properly
- unauthorised modifications
- use of outside parts or spare parts
- use of unsuitable additional parts or accessories

Keep the original packaging during the warranty period of the device so that the device can be properly packaged up if it needs to be returned. The warranty claim will lapse if any damage is caused during transport.

## Technical Data



| | |
|---|---|
| Article number: | 02408 |
| Model number: | KT-05T-I |
| Voltage supply: | 220 – 240 V ~ 50 / 60 Hz |
| Power: | 1400 W |
| Protection class: | I |

**Protection class I**
This means that a protective conductor connects all metallic components that are touchable and live to earth. This appliance complies with CE directives.

## Disposal

Dispose of the packaging material in an environmentally friendly manner so that it can be recycled.

The adjacent symbol (crossed-out bin underlined) means that used devices should not be disposed of in the domestic waste, but should instead be taken to special collection and return systems.
Owners of used devices from private households can take them free of charge to the collection points of the public waste disposal authorities or the disposal points which are set up by manufacturers and distributors under the Electrical Equipment Act. Businesses which market electrical and electronic devices are also obliged to take back used devices.

**Waste avoidance makes an even more valuable contribution to environmental protection. Therefore, where possible, in addition to continuing to use or repair the product yourself, giving it to a second user is also an ecologically valuable alternative to disposal.**

All rights reserved.

**29** Composition
**29** Vue générale de l’appareil
**30** Informations sur votre mode d'emploi
**30** Utilisation conforme
**31** Consignes de sécurité
**34** Avant la première utilisation
**34** Réglage de l’heure
**34** Mise en place et raccordement de l'appareil
**35** Utilisation du grille-pain
36 Veille
36 Fonction de réchauffement
37 Fonction de décongélation
37 Enregistrer comme favoris
38 Utiliser les favoris
38 Fonction de maintien au chaud
39 Nettoyage du tiroir à miettes
**39** Nettoyage et rangement
**40** Dépannage
**40** Garantie et restrictions de responsabilité
**40** Caractéristiques techniques
**41** Mise au rebut

## Composition

- Grille-pain
- Mode d'emploi

Assurez-vous que l'ensemble livré est complet et que les composants ne présentent pas de dommages imputables au transport. En cas de dommages, n'utilisez pas l'appareil et contactez le service après-vente.

Ôtez tous les emballages et les éventuels films protecteurs et protections de transport. **N'ôtez jamais la plaque signalétique ni les éventuelles mises en garde apposées.**

## Vue générale de l'appareil

**Légende**
(**Illustration A)**

**1** Compartiments de grillage
**2** Pieds
**3** Écran tactile
**4** Accessoire pour petits pains

**Légende**
(**Illustration B)**

Plaque de collecte des miettes

**Légende**
(**Illustration C)**

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **Marche/Arrêt** | Démarrage et arrêt du processus de chauffage. |
| **2** | **Réchauffer** | Le produit de boulangerie est réchauffé pendant 15 secondes. |
| **3** | **Décongeler** | Fonction de décongélation pour les produits de boulangerie congelés. |
| **4** | **Favoris** | Accès rapide au mode favori. |
| **5** | **Maintenir au chaud** | Fonction de maintien au chaud pour les produits de boulangerie préchauffés. |
| **6** | **Lever** | Le produit de boulangerie est levé brièvement afin de pouvoir contrôler le degré de brunissement. |
| **7** | **Toast** | Présélection pour les toasts. Différents degrés de brunissement réglables. |
| **8** | **Bagel** | Présélection pour les bagels. Les bagels sont grillés d'un côté sur les éléments chauffants situés au milieu. Insérez les moitiés de bagels en conséquence. Différents degrés de brunissement réglables. |
| **9** | **Pain complet** | Présélection pour le pain complet. Différents degrés de brunissement réglables. |
| **10** | **Toasts fourrés** | p. ex. des pop-tarts. Présélection pour les toasts fourrés. Durée de chauffage brève d'une minute pour les produits de boulangerie minces et fourrés. |

| | | |
|---|---|---|
| **11** | **Muffins anglais** | Présélection pour les muffins anglais. Différents degrés de brunissement réglables. |
| **12** | **Gaufres** | Présélection pour les gaufres. Différents degrés de brunissement réglables. |
| **13** | **Degré de brunissement** | Présélection pour le degré de brunissement souhaité de A à F. |
| **14** | **Minuterie/heure** | Indique la durée restante pour le toast ou l'heure. |

## Félicitations pour votre choix !

Chère cliente, cher client,

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition de ce **grille-pain**.

Pour toute question concernant cet appareil et ses pièces de rechange et accessoires, veuillez contacter le service après-vente à partir de notre site Internet : **www.beem.de**

## Informations sur votre mode d'emploi

Veuillez lire attentivement le mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et conservez-le précieusement pour toute consultation ultérieure. Si vous donnez ou prêtez cet appareil à une tierce personne, n'oubliez pas d'y joindre ce mode d'emploi. Le mode d'emploi fait partie intégrante de l'appareil. Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-observation des instructions qu'il contient.

**Symboles**



Symboles de danger : ces symboles signalent des risques de blessure (par exemple par l'électricité ou par le feu). Lire et observer attentivement les consignes de sécurité correspondantes.



Attention aux surfaces chaudes !



Informations complémentaires



Pour usage alimentaire.



Consulter le mode d'emploi avant utilisation !

**Mentions d'avertissement**

Les mentions d'avertissement désignent les risques qu'implique le non-respect des consignes correspondantes.

**DANGER** – Risque accru induisant des blessures graves, voire mortelles

**AVERTISSEMENT** – Risque moyen pouvant induire des blessures graves, voire mortelles

**ATTENTION** – Risque faible pouvant induire des blessures bénignes ou de moyenne gravité

**AVIS** – Risque de dégâts matériels

## Utilisation conforme

- L'appareil est prévu pour faire griller, décongeler et réchauffer le pain et les petits pains.
- Cet appareil est conçu uniquement pour un usage domestique. Il n'est pas approprié à un usage professionnel ou assimilé, comme par ex. dans les hôtels, les pensions avec petit-déjeuner, les bureaux, les cuisines destinées aux collaborateurs, etc.
- L'appareil doit être utilisé uniquement tel qu'indiqué dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.

## Consignes de sécurité

**AVERTISSEMENT : prière d'observer l'intégralité des consignes de sécurité, des instructions, des illustrations et des caractéristiques techniques dont est doté cet appareil.** Tout manquement aux consignes de sécurité et aux instructions données peut provoquer une décharge électrique, un incendie et/ou des blessures.

- Cet appareil peut être utilisé par les **enfants** à partir de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles ont compris les risques en découlant.
- **Les enfants** ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et **l'entretien utilisateur** ne doivent pas être réalisés par les **enfants** sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont sous surveillance.
- Tenir l'appareil et le cordon de raccordement hors de portée des animaux et des **enfants** de moins de 8 ans.



**ATTENTION : surfaces chaudes !**
Pendant l'utilisation et immédiatement après, l'appareil et le support à petits pains sont brûlants. Transporter et ranger l'appareil uniquement lorsqu'il a intégralement refroidi. Utiliser des gants de cuisine appropriés.

- L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation avec un minuteur auxiliaire ou un système de commande à distance externe.
- Le pain étant susceptible de brûler, il convient de ne jamais faire fonctionner l'appareil à proximité ou en dessous de matériaux inflammables, tels par ex. des rideaux.
- L'appareil doit toujours être débranché du secteur lorsqu'il n'est pas sous surveillance, avant d'être assemblé, démonté ou nettoyé.
- Ne procéder à aucune modification sur l'appareil. Ne pas remplacer le cordon de raccordement soi-même. Si l'appareil en soi ou son cordon de raccordement sont endommagés, c'est au fabricant, au service après-vente ou à toute personne aux qualifications similaires (par ex. un atelier spécialisé ou un représentant agréé) qu'il revient de les remplacer afin d'éviter tout danger.
- Il est essentiel d'observer les consignes données au paragraphe « Nettoyage et rangement ».

**DANGER – Risque d'électrocution**

- Utiliser l'appareil uniquement à l'intérieur.
- Ne pas utiliser l'appareil dans des pièces à fort taux d'humidité.
- Ne jamais plonger l'appareil et le cordon de raccordement dans l'eau ou tout autre liquide et s'assurer qu'ils ne risquent pas de tomber dans l'eau ou d'être mouillés.
- Si l'appareil devait tomber à l'eau pendant qu'il est encore raccordé au secteur, couper immédiatement l'alimentation électrique. Extraire **ensuite seulement** l'appareil de l'eau.
- Ne jamais saisir l'appareil ni le cordon de raccordement à mains humides lorsque ces composants sont raccordés au réseau électrique.
- Ne pas insérer d'objet métallique (par ex. un couteau, des outils ou autres objets similaires) dans les compartiments du grille-pain, ceci risquant d'engendrer une électrocution / un court-circuit.

**AVERTISSEMENT – Risque de blessure**

- Tenir l'emballage hors de portée des enfants et des animaux. Risque de suffocation !
- Une fois le pain grillé, utiliser si nécessaire une pince de cuisine en matière plastique ou en bois résistante à la chaleur pour l'extraire de l'appareil. Risque de brûlure !

- Ne pas retirer de nourriture des compartiments du grille-pain tant que l'appareil est en cours de fonctionnement. Risque de brûlure !
- Pour la propre sécurité de l'utilisateur, l'appareil et le cordon de raccordement doivent être contrôlés avant chaque mise en marche afin de s'assurer qu'ils ne présentent aucun endommagement. Utiliser l'appareil uniquement s'il est fonctionnel.
- Veiller à ce que le cordon de raccordement n'expose personne à un risque de trébuchement. Le cordon de raccordement ne doit pas pendre de la surface d'appui pour ne pas risquer d'entraîner l'appareil et de le faire tomber.



**AVERTISSEMENT – Risque d'incendie**

- Ne pas brancher l'appareil avec d'autres consommateurs (puissants) sur une multiprise afin d'éviter toute surcharge, voire un court-circuit (incendie).
- Ne pas utiliser l'appareil à proximité de matériaux inflammables. Ne pas mettre de matières inflammables (par ex. du carton, du papier, du bois ou du plastique) ni sur, ni à l'intérieur de l'appareil.
- Faire griller uniquement des aliments sortis de leur emballage.
- Ne pas recouvrir l'appareil durant son utilisation, ni par des petits pains ou des tranches de pain, ni par d'autres objets, comme par exemple de la vaisselle.
- Faire griller du pain et des viennoiseries uniquement non beurrés, non sucrés et non tartinés / garnis d'aliment d'aucune sorte.
- Ne pas faire griller de biscuits pouvant fondre. Les ingrédients fondus peuvent endommager l'appareil, voire prendre feu !
- Utiliser uniquement des viennoiseries appropriées. Ne pas faire griller de pains et viennoiseries extrêmement secs comme par ex. du pain suédois car ceux-ci s'enflamment très facilement.
- Si du pain ou des parties de l'appareil prennent feu, ne tenter en aucun cas d'éteindre les flammes à l'eau. Retirer la fiche de la prise de courant et étouffer les flammes à l'aide d'une couverture ignifuge ou d'un extincteur approprié.

**AVIS – Risque de dégâts matériels**

- Débrancher la fiche secteur de la prise et laisser l'appareil refroidir si des dysfonctionnements surviennent durant l'utilisation du grille-pain. Enlever les éléments bloqués dans le compartiment du grille-pain en actionnant plusieurs fois le levier d'enclenchement vers le haut et vers le bas.
- Arrêter l'appareil et débrancher la fiche secteur de la prise si un dysfonctionnement survient en cours d'utilisation, en cas de panne de courant ou avant un orage.
- Pour débrancher l'appareil, toujours tirer sur la fiche secteur, jamais sur le cordon d'alimentation !
- Ne jamais tirer ni porter l'appareil par son cordon de raccordement.

- Veiller à ce que l'appareil ne soit pas soumis à des chocs ; le maintenir éloigné de toute source de chaleur ou flamme, ne pas l'exposer à des températures négatives ni trop longtemps à l'humidité et ne pas le mouiller.
- Utiliser uniquement des accessoires d'origine du fabricant pour ne pas entraver le bon fonctionnement de l'appareil et éviter tout éventuel dommage.

## Avant la première utilisation

1. Installer et raccorder l'appareil (voir paragraphe « Mise en place et raccordement de l'appareil »).
2. Utilisez l'appareil sans aliment pendant environ 10 minutes afin d'éliminer les résidus de production éventuels. Lors de la première utilisation, une légère odeur peut se former et se dissipera rapidement. Veillez donc à assurer une bonne ventilation. Une fois que l'appareil est suffisamment refroidi, nettoyez-le selon les instructions contenues dans la section « Nettoyage et entretien ».

## Réglage de l'heure

1. Maintenez la touche Favoris (4) enfoncée pendant quelques secondes jusqu'à ce que l'horloge clignote à l'écran.
2. **Réglage de l'heure :** appuyez sur la touche de maintien au chaud (5) ou la touche de levage (6) jusqu'à ce que l'heure correcte apparaisse. Appuyez à nouveau sur la touche Favoris (4) pour régler les minutes. Appuyez également à nouveau sur la touche de maintien au chaud (5) ou la touche de levage (6) pour régler les minutes.
3. Appuyez à nouveau sur la touche Favoris (4) pour enregistrer l'heure.

### REMARQUE

- Après le réglage de l'heure, le grille-pain ne doit pas être mis en service pendant une minute.

## Mise en place et raccordement de l'appareil

### À OBSERVER !

- Brancher l'appareil uniquement sur une prise installée de façon réglementaire. La prise doit rester facilement accessible même après le branchement de sorte à pouvoir couper rapidement l'alimentation de l'appareil. La tension du secteur doit correspondre aux caractéristiques techniques de l'appareil.
- Faire cheminer le cordon de raccordement de sorte qu'il ne soit ni pincé ni tordu, et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes (ceci s'appliquant également aux surfaces chaudes de l'appareil !).

- L'appareil s'utilise uniquement en position debout, jamais couché sur le côté, ni penché ou mis à l'envers.
- Ne pas utiliser l'appareil avec une rallonge électrique.
- Toujours placer l'appareil sur une surface plane, solide et résistante qui ne craint pas la chaleur, en laissant un espace suffisant de part et d'autre (au moins 20 cm) et au-dessus (au moins 30 cm) de l'appareil.
- Ne pas placer l'appareil en dessous de placards suspendus au mur ou d'autres éléments de même type. Ceux-ci pourraient être endommagés par la chaleur ascendante !

1. Installez l'appareil sur le plan de travail de la cuisine ou toute autre surface de travail sèche et propre en respectant bien les consignes de sécurité et les précautions à prendre énoncées au début de ce paragraphe.
2. Branchez la fiche secteur sur une prise.

## Utilisation du grille-pain

1. Vérifiez que le tiroir à miettes est bien enclenché.
2. Branchez le grille-pain sur le secteur.
3. Les différents modes apparaissent alors à l'écran. Dans le réglage de base, la touche de présélection (7) pour les toasts clignote.
4. Sélectionnez le produit de boulangerie souhaité à l'aide des touches de présélection (7) à (12).
5. Réglez ensuite le degré de brunissement souhaité (13). Vous pouvez choisir entre 6 niveaux de brunissement (du niveau A de grillage le plus faible au niveau F de grillage le plus élevé). La durée de grillage apparaît alors en minutes sur l'écran.
6. Placez maintenant le produit de boulangerie souhaité.
7. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour lancer le processus de grillage. Le produit de boulangerie est alors conduit automatiquement vers la zone de chauffage. Le produit de boulangerie et le degré de brunissement sélectionnés sont affichés à l'écran. La durée restante est affichée à l'écran.
8. Lorsque la durée restante est écoulée, le processus de chauffage s'arrête et le produit de boulangerie est levé. Vous pouvez alors retirer le produit de boulangerie.

⚠ **ATTENTION !** Les produits de boulangerie peuvent devenir très chauds. Veuillez les retirer avec précaution.

9. **IMPORTANT !** Vous pouvez interrompre le processus de chauffage à tout moment en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (1).

10. Il est recommandé de laisser refroidir le grille-pain pendant quelques minutes avant de l'utiliser à nouveau.

**À OBSERVER !**

- Ne pas laisser l'appareil sans surveillance pendant son fonctionnement.

**REMARQUE**

- Pendant le processus de grillage, il est possible de contrôler le degré de brunissement du produit de boulangerie. Cela permet d'éviter que le produit de boulangerie ne devienne trop brun ou ne brûle. Appuyez brièvement sur la touche de levage (6) pour lever le produit de boulangerie brièvement. Après quelques secondes, le produit de boulangerie redescend et le processus de chauffage reprend automatiquement.
- Nous vous recommandons de choisir un temps de grillage plus court si vous ne grillez qu'une seule tranche de pain grillé.
- Le grillage dépend du type de pain. Par conséquent, nous vous recommandons d'effectuer plusieurs essais.

## Veille

Si vous n'appuyez sur aucune touche pendant un certain temps, le grille-pain passera en mode veille. Vous pouvez quitter le mode veille en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (1).

## Fonction de réchauffement

La fonction de réchauffement sert à réchauffer brièvement des produits de boulangerie déjà trop refroidis.

1. Lorsque le grille-pain est en mode veille, appuyez d'abord sur la touche Marche/Arrêt (1) pour accéder au menu.
2. Sélectionnez le produit de boulangerie souhaité à l'aide des touches de présélection (7) à (12).
3. Appuyez sur la touche de réchauffement (2). La durée apparaît alors en secondes sur l'écran.
4. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour lancer le processus de grillage. Le produit de boulangerie est alors conduit automatiquement vers la zone de chauffage. La durée restante est affichée à l'écran.
5. Lorsque la durée restante est écoulée, le processus de chauffage s'arrête ; vous pouvez alors retirer le produit de boulangerie.

⚠ **ATTENTION !** Les produits de boulangerie peuvent devenir très chauds. Veuillez les retirer avec précaution.

6. **IMPORTANT !** Vous pouvez interrompre le processus de réchauffement à tout moment en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (1).

## Fonction de décongélation

La fonction de décongélation permet de décongeler les produits de boulangerie congelés.

1. Lorsque le grille-pain est en mode veille, appuyez d'abord sur la touche Marche/Arrêt (1) pour accéder au menu.
2. Sélectionnez le produit de boulangerie souhaité à l'aide des touches de présélection (7) à (12).
3. Réglez la durée de décongélation à l'aide des touches A à F (touches pour le degré de brunissement). Le niveau A correspond à une durée de décongélation d'une minute et le niveau F correspond à une durée de 6 minutes.
4. Appuyez sur la touche de décongélation (3). La durée apparaît alors sur l'écran en minutes.
5. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour lancer le processus de décongélation. Le produit de boulangerie est alors conduit automatiquement vers la zone de chauffage. La durée restante est affichée à l'écran.
6. Lorsque la durée restante est écoulée, le processus de chauffage s'arrête ; vous pouvez alors retirer le produit de boulangerie.

⚠ **ATTENTION !** Les produits de boulangerie peuvent devenir très chauds. Veuillez les retirer avec précaution.

7. **IMPORTANT !** Vous pouvez interrompre le processus de chauffage à tout moment en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (1).
8. Il est recommandé de laisser refroidir le grille-pain pendant quelques minutes avant de l'utiliser à nouveau.

## Enregistrer comme favoris

La fonction Favoris vous permet d'enregistrer votre mode de pain grillé préféré. Celui-ci est toujours disponible immédiatement.

1. Lorsque le grille-pain est en mode veille, appuyez d'abord sur la touche Marche/Arrêt (1) pour accéder au menu.
2. Sélectionnez le produit de boulangerie souhaité à l'aide des touches de présélection (7) à (12).

3. Réglez ensuite le degré de brunissement souhaité (13). Vous pouvez choisir entre 6 niveaux de brunissement (du niveau A de brunissement faible au niveau F de brunissement très croustillant). La durée de grillage apparaît alors en minutes sur l'écran.
4. Maintenez ensuite la touche Favoris (4) enfoncée pendant quelques secondes jusqu'à ce que vous entendiez un bref signal sonore et que la touche Favoris clignote.
5. Pour enregistrer un nouveau favori, veuillez répéter les étapes 1 à 3.

## Utiliser les favoris

1. Lorsque le grille-pain est en mode veille, appuyez d'abord sur la touche Marche/Arrêt (1) pour accéder au menu.
2. Appuyez sur la touche Favoris (4).
3. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour lancer le processus de grillage. Le produit de boulangerie est alors conduit automatiquement vers la zone de chauffage. Le produit de boulangerie et le degré de brunissement sélectionnés sont affichés à l'écran. La durée restante est affichée à l'écran.
4. Lorsque la durée restante est écoulée, le processus de chauffage s'arrête et le produit de boulangerie est levé. Vous pouvez alors retirer le produit de boulangerie.

⚠ **ATTENTION !** Les produits de boulangerie peuvent devenir très chauds. Veuillez les retirer avec précaution.

5. **IMPORTANT !** Vous pouvez interrompre le processus de chauffage à tout moment en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (1).
6. Il est recommandé de laisser refroidir le grille-pain pendant quelques minutes avant de l'utiliser à nouveau

## Fonction de maintien au chaud

1. Lorsque le grille-pain est en mode veille, appuyez d'abord sur la touche Marche/Arrêt (1) pour accéder au menu.
2. Appuyez sur la touche de maintien au chaud (5).
3. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour lancer la fonction de maintien au chaud.
4. Le produit de boulangerie est alors conduit automatiquement vers la zone de chauffage. La durée restante (30 minutes) apparaît alors sur l'écran.
5. Afin de garder les produits de boulangerie au chaud, le grille-pain chauffe pendant 15 secondes après 4 min 45 s. Cet intervalle est répété six fois. Après 30 minutes, le processus de maintien au chaud s'arrête automatiquement.

6. **IMPORTANT !** Vous pouvez interrompre le processus de chauffage à tout moment en appuyant sur la touche Marche/Arrêt (1).
7. Lorsque la durée restante est écoulée, le processus de chauffage s'arrête et le produit de boulangerie est levé. Vous pouvez alors retirer le produit de boulangerie.

⚠ **ATTENTION !** Les produits de boulangerie peuvent devenir très chauds. Veuillez les retirer avec précaution.

8. Il est recommandé de laisser refroidir le grille-pain pendant quelques minutes avant de l'utiliser à nouveau.

## Nettoyage du tiroir à miettes

1. Débranchez l'appareil du secteur.
2. Appuyez sur le tiroir à miettes situé à l'arrière du grille-pain. Vous pouvez ensuite le retirer et le nettoyer soigneusement.
3. Insérez à nouveau le tiroir à miettes dans l'appareil jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

### REMARQUE

- Retirez régulièrement le tiroir à miettes de l'appareil afin d'enlever les miettes. Assurez-vous de l'insérer à nouveau correctement dans l'appareil.

## Nettoyage et rangement

### À OBSERVER !

- Ne pas utiliser d'éponges abrasives ni de produits nettoyants toxiques, corrosifs ou abrasifs pour l'entretien, ces derniers risquant d'endommager les surfaces.

- Passez un chiffon humide sur le bâti ainsi que sur le support à petits pains. Si besoin, utilisez un peu de produit nettoyant pour éliminer les salissures les plus tenaces.
- Videz régulièrement le collecteur de miettes :
  – extrayez délicatement le collecteur de miettes à l'arrière (**illustration B**) ;
  – enlevez les miettes et essuyez le collecteur de miettes le cas échéant avec un chiffon humide ou lavez-le sous l'eau courante avec du produit vaisselle ;
  – séchez-le consciencieusement avant de le remettre en place en veillant à son bon positionnement. Son bon enclenchement doit produire un déclic clairement audible.
- Assurez-vous régulièrement que le cordon de raccordement n'est pas endommagé.
- Débranchez la fiche secteur si l'appareil n'est pas censé être utilisé pendant une période prolongée. Le cas échéant, nettoyez l'appareil encore une fois et laissez-le sécher intégralement.

- Rangez l'appareil et tous les accessoires dans un endroit propre et sec à l'abri du soleil et du gel, hors de portée des enfants et des animaux.

## Dépannage

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, vérifiez si vous pouvez résoudre le problème vous-même. Si vous ne pouvez pas résoudre le problème, veuillez contacter le service client.

**Ne pas tenter de réparer soi-même un appareil électrique !**

## Garantie et restrictions de responsabilité

Tout défaut imputable à une utilisation non-conforme, à une détérioration ou à des tentatives de réparation est exclu de la garantie. L'usure normale est également exclue de la garantie.

Dans les cas suivants, la garantie ne sera assurée ni pour les dommages avérés ni pour ceux qui en résulteraient :

- non-respect des instructions du mode d'emploi ;
- utilisation non conforme ;
- négligence ou usage inapproprié ;
- réparations improprement réalisées ;
- modifications non autorisées ;
- utilisation de pièces de rechange ou d'autres pièces de provenance tierce ;
- utilisation d'accessoires ou d'autres auxiliaires inadaptés.

Conservez l'emballage d'origine pendant la durée de la garantie pour pouvoir, le cas échéant, retourner l'appareil dans un emballage adéquat. Si l'appareil a été endommagé au cours du transport, la garantie est annulée.

## Caractéristiques techniques

| | |
|---|---|
| Référence article : | 02408 |
| Numéro de modèle : | KT-05T-I |
| Tension d'alimentation : | 220 – 240 V ~ 50 / 60 Hz |
| Puissance : | 1400 W |
| Classe de protection : | I |

**Classe de protection I**

Cela signifie qu'un conducteur de protection relie à la terre tous les composants métalliques qui peuvent être touchés et qui conduisent le courant. Cet appareil est conforme aux directives CE.

## Mise au rebut




Se débarrasser des matériaux d'emballage dans le respect de l'environnement en les déposant à un point de collecte prévu à cet effet.



Le symbole ci-contre (conteneur à déchets barré et souligné) signifie que les appareils usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais déposés dans des centres de collecte et de recyclage spécifiques.
Les particuliers propriétaires d'appareils usagés peuvent les déposer gratuitement dans les points de collecte d'organismes de recyclage de droit public ou bien dans les points de recyclage mis en place par les fabricants et les revendeurs au sens de la loi allemande sur les équipements électriques et électroniques. Les commerces qui mettent des équipements électriques et électroniques sur le marché sont également tenus de les reprendre.

**La prévention des déchets apporte une contribution encore plus précieuse à la protection de l'environnement. Dans la mesure du possible, la remise à des utilisateurs secondaires constitue donc une alternative écologique à l'élimination, en plus d'une utilisation personnelle ou d'une réparation.**

Tous droits réservés.

**43** Volumen de suministro
**43** Descripción del aparato
**44** Información sobre el manual de instrucciones
**45** Uso previsto
**45** Indicaciones de seguridad
**46** Antes del primer uso
**48** Ajuste de la hora
**48** Colocación y conexión del aparato
**49** Uso del tostador
50 Modo espera/Hibernación
50 Función de calentamiento
50 Función de descongelado
51 Guardar Favoritos
51 Usar Favoritos
52 Función de mantenimiento del calor
52 Limpieza de la bandeja recogemigas
**53** Limpieza y conservación
**53** Solución de problemas
**53** Garantía y limitaciones de responsabilidad
**54** Datos técnicos
**54** Eliminación

## Volumen de suministro

- Tostadora
- Manual de instrucciones

Compruebe la integridad del volumen de suministro y que ningún componente haya sufrido daños durante el transporte. Si detecta daños, no utilice el aparato e informe al servicio de atención al cliente.

Retire todo el embalaje y las posibles láminas de protección, así como la protección para el transporte. **No retire nunca la placa de características ni las posibles señales de advertencia.**

## Descripción del aparato

**Leyenda**
(**Imagen A)**

**1** Ranuras de tostado
**2** Pies de apoyo
**3** Pantalla táctil
**4** Accesorio para panecillos

**Leyenda**
(**Imagen A)**

Bandeja recogemigas

**Leyenda**
(**Imagen A)**
(**Bild C)**

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **Inicio/Parada** | Inicio y parada del proceso de calentamiento. |
| **2** | **Calentar** | Los productos se calientan durante 15 segundos. |
| **3** | **Descongelar** | Función de descongelado para productos congelados. |
| **4** | **Favoritos** | Acceso rápido al modo preferido. |
| **5** | **Mantener el calor** | Función de mantenimiento del calor para productos que se han calentado previamente. |
| **6** | **Elevar** | Los productos se elevan brevemente para poder controlar el grado de tostado. |
| **7** | **Tostar** | Preselección para tostadas. Diferentes grados ajustables de tostado. |
| **8** | **Bagel** | Preselección para bagels. Los bagels se tuestan por un lado sobre los elementos de calentamiento centrales. Introduce las mitades de los bagels como corresponde. Diferentes grados ajustables de tostado. |
| **9** | **Pan integral** | Preselección para pan integral. Diferentes grados ajustables de tostado. |
| **10** | **Sándwiches tostados** | Por ejemplo, Pop Tarts. Preselección para sándwiches tostados. Tiempo de calentamiento corto de un minuto para productos finos y con relleno. |

| | | |
|---|---|---|
| **11** | **Muffins ingleses** | Preselección para muffins ingleses. Diferentes grados ajustables de tostado. |
| **12** | **Gofres** | Preselección para gofres. Diferentes grados ajustables de tostado. |
| **13** | **Grado de tostado** | Preselección para el grado de tostado deseado de A a F. |
| **14** | **Temporizador/Hora** | Muestra la hora o el tiempo restante del proceso de tostado. |

## ¡Enhorabuena por su elección!

Estimado/a cliente/a:

Nos alegramos de que se haya decidido por esta **tostadora**.

Si tiene alguna pregunta sobre el aparato o sobre piezas de repuesto o accesorios, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente a través de nuestro sitio web: **www.beem.de**

## Información sobre el manual de instrucciones

Antes de utilizar por primera vez el aparato, lea atentamente el manual de instrucciones y guárdelo en un lugar accesible para futuras consultas y para otros usuarios. En caso de entregar a alguien el aparato, deberá entregar también este manual de instrucciones. Se considera un componente del aparato. El fabricante y el importador no asumen ninguna responsabilidad si no se tiene en cuenta la información de este manual de instrucciones.

**Símbolos**



Señal de peligro: Estos símbolos señalan peligros de lesiones (por descargas, quemaduras, etc.). Leer con detenimiento las indicaciones de seguridad correspondientes y respetarlas.



¡Cuidado con la superficies calientes!



Información complementaria



Apto para alimentos.



¡Leer el manual de instrucciones antes del uso!

**Palabras de advertencia**

Las palabras de advertencia indican peligros resultantes de no observar las indicaciones correspondientes.

**PELIGRO** – Riesgo elevado; las consecuencias son lesiones graves e incluso mortales.

**ADVERTENCIA** – Riesgo medio; las consecuencias pueden ser lesiones graves e incluso mortales.

**ATENCIÓN** – Riesgo bajo; puede producir lesiones leves o moderadas.

**AVISO** – Riesgo de daños materiales.

## Uso previsto

- El aparato está previsto para tostar, descongelar y calentar pan y panecillos.
- Está pensado únicamente para el uso doméstico privado, no para usos comerciales o en entornos similares a los domésticos, como hoteles, hospedajes con desayuno, oficinas, cocinas para empleados, etc.
- Utilizar el aparato exclusivamente como se describe en el manual de instrucciones. Cualquier otro uso se considera indebido.

## Indicaciones de seguridad

**ADVERTENCIA: Observar todas las indicaciones de seguridad, las instrucciones, las imágenes y los datos técnicos facilitados con este aparato.** El incumplimiento de las indicaciones de seguridad y las instrucciones puede ocasionar descargas eléctricas, incendios y lesiones.

- Este aparato puede ser utilizado por **niños** mayores de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales mermadas o falta de experiencia y/o conocimientos, siempre y cuando sean supervisados o hayan sido instruidos en el uso seguro del aparato y hayan comprendido los posibles peligros resultantes.
- Los **niños** no deben jugar con el aparato.
- Los **niños** no deben realizar la **limpieza ni el mantenimiento del usuario**, a no ser que sean mayores de 8 años y estén supervisados.
- Mantener el aparato y el cable de conexión lejos del alcance de **niños** menores de 8 años y animales.

### ATENCIÓN: ¡superficies calientes!

El aparato y el accesorio para panecillos están muy calientes durante el uso e inmediatamente después. El aparato solo se debe transportar y guardar cuando no esté caliente. Utilizar guantes de cocina adecuados.

- El aparato no está pensado para ser utilizado con un temporizador externo ni con un sistema de control remoto aparte.

- El pan puede arder. Por tanto, no utilizar el aparato en las inmediaciones o debajo de materiales inflamables como cortinas o visillos.
- El aparato siempre se debe desconectar de la corriente si no va a estar vigilado y antes de cualquier montaje o limpieza.
- No efectuar modificaciones en el aparato. No reemplazar el cable de conexión por cuenta propia. Si el aparato o su cable de conexión están dañados, deberán ser sustituidos por el fabricante, el servicio de atención al cliente o los distribuidores especializados con el fin de evitar peligros.
- Se deben observar obligatoriamente las indicaciones del capítulo «Limpieza y conservación».



**PELIGRO – Descarga eléctrica**

- Utilizar el aparato únicamente en espacios cerrados.
- El aparato no debe utilizarse en entornos con una elevada humedad.
- No sumergir nunca el aparato o el cable de conexión en agua u otros líquidos y asegurarse de que no caigan nunca en el agua ni se mojen.
- Si el aparato cayera al agua mientras está conectado a la red eléctrica, ¡cortar de inmediato la alimentación eléctrica! **Solo después**, sacar el aparato del agua.
- No tocar nunca el aparato ni su cable de conexión con las manos húmedas si este está conectado a la corriente.
- No insertar objetos metálicos (p. ej., cuchillos, herramientas, etc) en los compartimentos de tueste, ya que podría producirse una descarga eléctrica/cortocircuito.



**ADVERTENCIA – Peligro de lesiones**

- Mantener el material de embalaje alejado de los niños y animales. ¡Existe riesgo de asfixia!
- Tener cuidado al retirar el pan después de tostarlo; utilizar en caso dado unas pinzas de cocina de plástico o madera resistentes al calor para extraer el pan. ¡Existe riesgo de quemaduras!
- No sacar los alimentos de los compartimentos de tueste mientras el aparato esté en funcionamiento. ¡Existe riesgo de quemaduras!
- Por motivos de seguridad, es preciso comprobar que no haya daños en el aparato ni en el cable de conexión antes de cada puesta en marcha. Utilizar el aparato solo si está operativo.

- Asegurarse de que no sea posible tropezarse con el cable de conexión. El cable de conexión no debe quedar colgando de la superficie de apoyo para evitar que alguien lo arrastre y tire el aparato.



**ADVERTENCIA – Peligro de incendio**

- No conectar el aparato a la misma regleta que otros dispositivos (de elevada potencia) para evitar una sobrecarga y un posible cortocircuito (incendio).
- No utilizar el aparato cerca de materiales inflamables. No colocar materiales inflamables (p. ej. cartón, papel, madera, plástico, etc.) sobre el aparato ni dentro de él.
- Tostar únicamente productos de panadería sin embalaje.
- No cubrir el aparato durante su funcionamiento, ni con panecillos o rebanadas de pan ni con otros objetos, por ejemplo, platos.
- Tostar solo pan y productos de panadería que no tengan mantequilla, azúcar o estén cubiertos con otros alimentos.
- No tostar bollería que pueda derretirse. El aparato podría sufrir daños por alimentos derretidos o incendiarse.
- Utilizar solo productos de panadería adecuados. No tostar productos de panadería muy secos, como el pan crujiente, ya que pueden incendiarse fácilmente.
- Si el pan o partes del aparato se incendian, no intente extinguir el fuego con agua. Desenchufar el aparato de la toma de corriente y sofocar las llamas con una manta ignífuga o un extintor adecuado.

**AVISO – Riesgo de daños materiales**

- Si se produce algún fallo durante el tueste, extraiga el enchufe del aparato de la toma de corriente y deje que se enfríe. Retire todo lo que esté atascado en el compartimento de tueste moviendo la palanca de bajada hacia arriba y hacia abajo unas cuantas veces.
- Desconectar el aparato y extraer el enchufe de la toma de corriente si se produce algún problema, en caso de corte de luz o tormenta.
- Para desenchufarlo de la toma de corriente, tirar siempre del enchufe y no del cable de red.
- No arrastrar nunca el aparato ni transportarlo usando el cable de conexión.
- Proteger el aparato de fuentes de calor, fuego, temperaturas negativas, humedad permanente, agua y golpes.
- Emplear solo los accesorios originales del fabricante para no perjudicar el funcionamiento del aparato y evitar posibles daños.

## Antes del primer uso

1. Coloque el aparato y conéctelo (véase capítulo «Colocación y conexión del aparato»).
2. Enciende el aparato sin colocar alimentos durante unos 10 minutos para eliminar cualquier residuo de producción. Durante el primer uso se puede percibir un ligero olor que desaparece en poco tiempo. Por este motivo, asegúrate de que en la habitación haya una buena ventilación. Después de que se haya enfriado el producto lo suficiente, límpialo como se describe en el apartado «Limpieza y cuidado».

## Ajuste de la hora

1. Mantén pulsado el botón Favorito (4) durante unos segundos hasta que la hora parpadee en la pantalla.
2. **Ajuste de la hora:** pulsa el botón Mantener el calor (5) o el botón Elevar (6) hasta alcanzar la hora correcta. A continuación, pulsa de nuevo el botón Favorito (4) para ajustar los minutos. Los minutos también se introducen usando el botón Mantener el calor (5) o el botón Elevar (6).
3. Pulsa de nuevo el botón Favorito (4) para guardar la hora.

### NOTA

- Después de ajustar la hora, hay que esperar un minuto para utilizar el tostador.

## Colocación y conexión del aparato

### IMPORTANTE:

- Conectar el aparato solo a una toma de corriente instalada según lo prescrito. La toma de corriente debe estar bien accesible, también después de conectar el aparato, para que la conexión de red se pueda desconectar rápidamente. La tensión de alimentación debe coincidir con los datos técnicos del aparato.
- Disponer el cable de conexión de forma que no pueda quedar aplastado ni retorcido ni entrar en contacto con superficies calientes (incluidas las superficies calientes del propio aparato).
- El aparato solo debe funcionar en posición vertical, nunca tumbado de lado, en ángulo o boca abajo.
- No utilizar el aparato con un alargador.
- Colocar siempre el aparato de manera que haya espacio a los lados (mín. 20 cm) y hacia la parte superior (mín. 30 cm) sobre una base plana, fija y resistente al calor.

- No colocar el aparato debajo de armarios de cocina o similares, pues podrían resultar dañados por el calor ascendente.

1. Coloque el aparato sobre la encimera u otra superficie de trabajo limpia y seca, teniendo en cuenta las instrucciones de seguridad y las instrucciones al principio de este capítulo.
2. Enchufe el aparato a la toma de corriente.

## Uso del tostador

1. Comprueba si la bandeja recogemigas está encajada.
2. Conecta el tostador a la red eléctrica.
3. En la pantalla aparecerán los diferentes modos. En la configuración básica, parpadeará el botón de preselección (7) para tostadas.
4. Selecciona el producto deseado con los botones de preselección (7) - (12).
5. A continuación, ajusta el grado de tostado (13). Puedes elegir entre 6 niveles de tostado (desde el nivel A, para un tostado más ligero, hasta el nivel F, para un tostado más intenso). En la pantalla aparecerá la duración en minutos del proceso de tostado.
6. A continuación, coloca los productos que vayas a tostar.
7. Pulsa el botón Inicio/Parada (1) para iniciar el proceso de tostado. Los productos se colocan automáticamente en la zona de calentamiento. En la pantalla se mostrarán los productos y el grado de tostado seleccionados. En la pantalla se mostrará el tiempo restante para finalizar el tostado.
8. Una vez finalizado el tostado, el proceso de calentamiento se detiene y los productos se desplazan hacia arriba. El producto se puede retirar.

⚠ **¡ADVERTENCIA!** Los productos pueden llegar a calentarse mucho. Retíralos con cuidado.

9. **¡IMPORTANTE!** El proceso de calentamiento se puede detener en cualquier momento pulsando el botón Inicio/Parada (1).
10. Se recomienda dejar que el tostador se enfríe unos minutos antes de volver a utilizarlo.

**IMPORTANTE:**

- No dejar el aparato sin supervisión mientras esté en funcionamiento.

**NOTA**

- Durante el proceso de tostado se puede controlar el grado de tostado de los productos. Así se puede evitar que los productos se tuesten demasiado o se quemen. Pulsa brevemente

el botón Elevar (6) para elevar el producto. Después de unos segundos, los productos vuelven a introducirse en el tostador y el proceso de calentamiento se reanuda automáticamente.

- Recomendamos elegir un tiempo de tostado más bajo si solo vas a tostar una rebanada de pan.
- El tueste depende del tipo de pan que se utilice. Por eso, recomendamos tostarlo en varios intentos.

## Modo espera/Hibernación

Si no se pulsa ningún botón durante un tiempo prolongado, el tostador se pone en modo de espera. El modo de espera se puede detener pulsando el botón Inicio/Parada (1).

## Función de calentamiento

La función de calentamiento sirve para recalentar los productos que ya se han enfriado.

1. Si el tostador está en modo espera, pulsa primero el botón Inicio/Parada (1) para acceder al menú.
2. Selecciona el producto deseado con los botones de preselección (7) - (12).
3. Pulsa el botón de calentamiento (2). En la pantalla aparecerá la duración en segundos.
4. Pulsa el botón Inicio/Parada (1) para iniciar el proceso de calentamiento. Los productos se colocan automáticamente en la zona de calentamiento. En la pantalla se mostrará el tiempo restante para finalizar el tostado.
5. Una vez finalizado el calentamiento, el proceso de calentamiento se detiene y se pueden retirar los productos.

⚠ **¡ADVERTENCIA!** Los productos pueden llegar a calentarse mucho. Retíralos con cuidado.

6. **¡IMPORTANTE!** El proceso de calentamiento se puede detener en cualquier momento pulsando el botón Inicio/Parada (1).

## Función de descongelado

Los productos congelados pueden descongelarse con esta función.

1. Si el tostador está en modo espera, pulsa primero el botón Inicio/Parada (1) para acceder al menú.
2. Selecciona el producto deseado con los botones de preselección (7) - (12).
3. Utiliza los botones A a F (botones para el grado de tostado) para ajustar el tiempo de descongelación. El nivel A corresponde a un tiempo de descongelación de un minuto y el nivel F corresponde a una duración de 6 minutos.

4. Pulsa el botón Descongelar (3). En la pantalla aparecerá la duración en minutos.
5. Pulsa el botón Inicio/Parada (1) para iniciar el proceso de descongelado. Los productos se colocan automáticamente en la zona de calentamiento. En la pantalla se mostrará el tiempo restante para finalizar el tostado.
6. Una vez finalizado el calentamiento, el proceso de calentamiento se detiene y se pueden retirar los productos.

⚠ **¡ADVERTENCIA!** Los productos pueden llegar a calentarse mucho. Retíralos con cuidado.

7. **¡IMPORTANTE!** El proceso de calentamiento se puede detener en cualquier momento pulsando el botón Inicio/Parada (1).
8. Se recomienda dejar que el tostador se enfríe unos minutos antes de volver a utilizarlo.

## Guardar Favoritos

La función Favoritos te permite guardar tu modo de tostado preferido. Así podrás acceder a él fácilmente.

1. Si el tostador está en modo espera, pulsa primero el botón Inicio/Parada (1) para acceder al menú.
2. Selecciona el producto deseado con los botones de preselección (7) - (12).
3. A continuación, ajusta el grado de tostado (13). Puedes elegir entre 6 niveles de tostado (desde el nivel A, para un tostado bajo, hasta el nivel F, para un tostado muy crujiente). En la pantalla aparecerá la duración en minutos del proceso de tostado.
4. A continuación, mantén pulsado el botón Favoritos (4) durante unos segundos hasta que oigas un breve pitido y el botón Favoritos parpadee.
5. Para guardar un nuevo modo favorito, repite los pasos 1 a 3.

## Usar Favoritos

1. Si el tostador está en modo espera, pulsa primero el botón Inicio/Parada (1) para acceder al menú.
2. Pulsa el botón Favoritos (4).
3. Pulsa el botón Inicio/Parada (1) para iniciar el proceso de tostado. Los productos se colocan automáticamente en la zona de calentamiento. En la pantalla se mostrarán los productos y el grado de tostado seleccionados. En la pantalla se mostrará el tiempo restante para finalizar el tostado.
4. Una vez finalizado el tostado, el proceso de calentamiento se detiene y los productos se desplazan hacia arriba. El producto se puede retirar.

⚠ **¡ADVERTENCIA!** Los productos pueden llegar a calentarse mucho. Retíralos con cuidado.

5. **¡IMPORTANTE!** El proceso de calentamiento se puede detener en cualquier momento pulsando el botón Inicio/Parada (1).
6. Se recomienda dejar que el tostador se enfríe unos minutos antes de volver a utilizarlo.

## Función de mantenimiento del calor

1. Si el tostador está en modo espera, pulsa primero el botón Inicio/Parada (1) para acceder al menú.
2. Pulsa el botón Mantener el calor (5).
3. Pulsa el botón Inicio/Parada (1) para iniciar la función de mantenimiento del calor.
4. Los productos se colocan automáticamente en la zona de calentamiento. En la pantalla aparecerá la duración restante (30 minutos).
5. Para mantener calientes los productos, el tostado se calienta durante 15 segundos después de 4 minutos y 45 segundos. Este intervalo se repite seis veces. El proceso de mantenimiento del calor se detiene automáticamente a los 30 minutos.
6. **¡IMPORTANTE!** El proceso de calentamiento se puede detener en cualquier momento pulsando el botón Inicio/Parada (1).
7. Una vez finalizado el tostado, el proceso de calentamiento se detiene y los productos se desplazan hacia arriba. El producto se puede retirar.

⚠ **¡ADVERTENCIA!** Los productos pueden llegar a calentarse mucho. Retíralos con cuidado.

8. Se recomienda dejar que el tostador se enfríe unos minutos antes de volver a utilizarlo.

## Limpieza de la bandeja recogemigas

1. Desconecta el aparato de la red eléctrica.
2. Presiona la bandeja recogemigas en la parte posterior del tostador. La bandeja recogemigas puede extraerse y limpiarse con cuidado.
3. Vuelve a introducir la bandeja recogemigas en el aparato hasta que quede encajada en su sitio.

### NOTA

- Retira regularmente la bandeja recogemigas del aparato y quita las migas. Asegúrate de introducir correctamente la bandeja recogemigas en el aparato.

## Limpieza y conservación

**IMPORTANTE:**

- Para la limpieza, no utilizar productos tóxicos, corrosivos o abrasivos ni estropajos, ya que podrían dañar la superficie.

- Pase un paño húmedo por la carcasa y el accesorio para panecillos. Utilice algo de detergente lavavajillas para eliminar la suciedad más persistente.
- Vacíe regularmente la bandeja recogemigas:
  – Extraiga con cuidado la bandeja recogemigas en la parte posterior (**imagen B**);
  – retire las migas y, si es necesario, limpie la bandeja recogemigas con un paño húmedo o límpiela con detergente lavavajillas bajo el grifo;
  – séquela bien y vuelva a colocarla. Asegúrese de que quede bien colocada. Debe oírse y notarse que haya encajado.
- Compruebe con frecuencia que no haya daños en el cable de conexión.
- Desconecte el aparato de la corriente si no lo va a utilizar durante un tiempo. En caso necesario, vuelva a limpiar el aparato y déjelo secar por completo.
- Guarde el aparato y todos sus accesorios en un lugar limpio, seco, protegido contra las heladas y la luz directa del sol y fuera del alcance de los niños y los animales.

## Solución de problemas

Si el aparato no funciona correctamente, comprueba si puedes solucionar el problema. En caso de no poder solucionarlo, ponte en contacto con el servicio de atención al cliente.

**¡No intente reparar por su cuenta un aparato eléctrico!**

## Garantía y limitaciones de responsabilidad

La garantía no cubre los defectos derivados de un uso indebido, daños o intentos de reparación. Esto mismo es válido para el desgaste normal.

No asumimos ninguna responsabilidad por daños directos o derivados en los siguientes casos:

- Inobservancia del manual de instrucciones
- Uso inapropiado
- Manipulación incorrecta o indebida
- Reparaciones realizadas de forma indebida
- Modificaciones no autorizadas
- Uso de componentes o piezas de repuesto de otros fabricantes
- Uso de piezas complementarias o accesorios inadecuados

Conserve el embalaje original durante el periodo de garantía del aparato para poder embalarlo debidamente en caso de devolución. Los daños ocasionados durante el transporte provocan la extinción de la garantía.

## Datos técnicos



| | |
|---|---|
| Número de artículo: | 02408 |
| Número de modelo: | KT-05T-I |
| Suministro de tensión: | 220 – 240 V ~ 50 / 60 Hz |
| Potencia: | 1400 W |
| Clase de protección: | I |

**Clase de protección I**
Esto significa que un conductor de protección conecta a tierra todos los componentes metálicos que se pueden tocar y que están bajo tensión.

Este aparato cumple las directivas CE.

## Eliminación




Desechar el material de embalaje de manera respetuosa con el medioambiente, facilitando su reciclaje.



El símbolo que figura al lado (cubo de basura tachado con guión bajo) significa que los aparatos viejos no deben tirarse a la basura doméstica, sino que deben llevarse a puntos de recogida especiales.

Los dueños de aparatos antiguos de carácter privado pueden entregarlos gratuitamente en los puntos de recogida de las autoridades públicas de gestión de residuos o en los puntos de recogida establecidos por los fabricantes y distribuidores en el sentido de la Ley alemana sobre dispositivos eléctricos y electrónicos (ElektroG). Las tiendas que comercializan aparatos eléctricos y electrónicos también están obligadas a aceptar su devolución.

**La prevención de residuos supone una contribución aún más valiosa a la protección del medioambiente. Por tanto, siempre que sea posible, además del uso propio continuado o la reparación, la entrega a segundos usuarios supone una alternativa ecológica a la eliminación.**

Todos los derechos reservados.

**57** Contenuto della confezione
**57** Panoramica dell'apparecchio
**58** Informazioni sulle istruzioni per l'uso
**58** Destinazione d'uso
**59** Indicazioni di sicurezza
**61** Prima del primo utilizzo
**61** Impostazione dell'orologio
**62** Installazione e collegamento dell'apparecchio
**63** Uso del tostapane
64 Standby/Inattività
64 Funzione di riscaldamento
64 Funzione di scongelamento
65 Salvare i preferiti
65 Utilizzare i preferiti
66 Funzione di mantenimento in caldo
66 Pulizia del vassoio raccogli briciole
**67** Pulizia e conservazione
**67** Risoluzione dei problemi
**67** Garanzia e limitazioni di responsabilità
**68** Dati tecnici
**68** Smaltimento

## Contenuto della confezione

- Tostapane
- Istruzioni per l'uso

Controllare che il contenuto della confezione sia completo e che i componenti non abbiano subito danni durante il trasporto. In caso di danni, non utilizzare l'apparecchio bensì contattare il servizio di assistenza clienti.

Rimuovere tutto il materiale di imballaggio, le eventuali pellicole protettive e le protezioni per il trasporto. **Mai rimuovere la targhetta identificativa ed eventuali avvertenze.**

## Panoramica dell'apparecchio

**Legenda**
(**Figura A)**

**1** Scomparti per la tostatura
**2** Piedini di appoggio
**3** Touch screen
**4** Griglia scalda panini

**Legenda**
(**Figura B)**

Vassoio raccogli briciole

**Legenda**
(**Figura C)**

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **Avvio/Arresto** | Avvio e arresto del processo di riscaldamento. |
| **2** | **Riscaldamento** | Il prodotto da forno viene riscaldato per 15 secondi. |
| **3** | **Scongelamento** | Funzione di scongelamento per prodotti da forno surgelati. |
| **4** | **Preferiti** | Accesso rapido alla modalità preferita. |
| **5** | **Mantenimento in caldo** | Funzione di mantenimento in caldo per prodotti da forno preriscaldati. |
| **6** | **Sollevamento** | Il prodotto da forno viene sollevato brevemente in modo da poter controllare il grado di doratura. |
| **7** | **Pane tostato** | Preselezione per pane tostato. Vari gradi di doratura regolabili. |
| **8** | **Bagel** | Preselezione per bagel. I bagel vengono tostati su un lato attraverso gli elementi riscaldanti centrali. Inserire opportunamente le metà del bagel. Vari gradi di doratura regolabili. |
| **9** | **Pane integrale** | Preselezione per pane integrale. Vari gradi di doratura regolabili. |
| **10** | **Toast ripieni** | ad es. Pop-Tards. Preselezione per toast ripieni. Tempo di riscaldamento breve di un minuto per prodotti da forno sottili e ripieni. |
| **11** | **Muffin inglesi** | Preselezione per muffin inglesi. Vari gradi di doratura regolabili. |
| **12** | **Cialde** | Preselezione per cialde. Vari gradi di doratura regolabili. |
| **13** | **Grado di doratura** | Preselezione per il grado di doratura desiderato da A a F. |
| **14** | **Timer/Ora** | Indica il tempo rimanente del processo di tostatura o l'ora. |

## Congratulazioni!

Gentile Cliente,

siamo lieti che abbia deciso di acquistare questo **tostapane**.

Per domande sull'apparecchio e su ricambi/accessori, contattare il servizio di assistenza clienti tramite il nostro sito web: **www.beem.de**

## Informazioni sulle istruzioni per l'uso

Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e conservarle per future consultazioni. In caso di cessione dell'apparecchio a terzi, è necessario consegnare anche queste istruzioni. Le istruzioni per l'uso sono parte integrante dell'apparecchio. Il produttore e l'importatore non si assumono alcuna responsabilità qualora le indicazioni contenute in queste istruzioni per l'uso non vengano rispettate.

**Simboli**



Simboli di pericolo: questi simboli indicano il pericolo di lesioni (ad esempio causate da corrente elettrica o incendio). Leggere attentamente le relative indicazioni di sicurezza e attenervisi.



Attenzione alle superfici bollenti!



Informazioni integrative



Für Lebensmittel geeignet.



Leggere le istruzioni per l'uso prima dell'uso!

**Parole di segnalazione**

Le indicazioni di pericolo definiscono i pericoli che possono insorgere in caso di mancata osservanza delle relative avvertenze.

**PERICOLO** – indica un rischio elevato che ha come conseguenza infortuni gravi, anche mortali

**AVVERTENZA** – indica un rischio medio che può avere come conseguenza infortuni gravi, anche mortali

**ATTENZIONE** – rischio basso che può avere come conseguenza lesioni minori o moderate

**AVVISO** – il rischio può avere come conseguenza danni materiali

## Destinazione d'uso

- L'apparecchio è concepito per tostare, scongelare o riscaldare pane e panini.
- Questo apparecchio è concepito solo per un utilizzo privato e non per l'uso professionale o analogo a quello casalingo, ad es. in hotel, bed and breakfast, uffici, cucine per dipendenti o simili.
- Utilizzare l'apparecchio solo con le modalità descritte nelle istruzioni per l'uso. Ogni altro uso è considerato improprio.

**Indicazioni di sicurezza**

**AVVERTENZA: rispettare tutte le indicazioni di sicurezza, le istruzioni, le illustrazioni e i dati tecnici di cui è provvisto l'apparecchio.** La mancata osservanza delle avvertenze di sicurezza e delle istruzioni può causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni.

- Questo apparecchio può essere utilizzato da **bambini** di età superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate o che siano prive di esperienza e/o di conoscenza solo se sono sorvegliati o sono stati istruiti in merito all'utilizzo sicuro dell'apparecchio e se hanno compreso i pericoli che ne risultano.
- I **bambini** non devono giocare con l'apparecchio.
- La pulizia e la **manutenzione affidata all'utente** non devono essere eseguite da **bambini** a meno che questi non abbiano compiuto 8 anni e siano sorvegliati.
- I **bambini** di età inferiore a 8 anni e gli animali devono essere tenuti lontano dall'apparecchio e dal cavo di collegamento.

## ATTENZIONE: superfici bollenti!

Durante e subito dopo l'uso, l'apparecchio e l'inserto per panini sono molto caldi. Trasportare o conservare l'apparecchio soltanto se si è raffreddato completamente. Utilizzare guanti da cucina adatti.

- L'apparecchio non è destinato a essere azionato con un timer esterno o un sistema di comando a distanza separato.
- Il pane può bruciarsi, perciò non utilizzare mai l'apparecchio nelle vicinanze o sotto materiali infiammabili come le tende.
- L'apparecchio deve essere sempre scollegato dalla rete elettrica quando non è sorvegliato e anche prima di essere assemblato, smontato o pulito.

- Non apportare modifiche all'apparecchio. Non sostituire autonomamente il cavo di collegamento. L'apparecchio o il cavo di collegamento dell'apparecchio eventualmente danneggiati devono essere riparati o sostituiti dal produttore, dal servizio di assistenza clienti oppure da un laboratorio specializzato autorizzato, per evitare i rischi.
- Attenersi assolutamente alle indicazioni contenute nel capitolo "Pulizia e conservazione".



**PERICOLO – Pericolo di scosse elettriche**

- Utilizzare l'apparecchio solo in ambienti chiusi.
- Non utilizzare l'apparecchio in locali molto umidi.
- Non immergere mai l'apparecchio e il cavo di collegamento in acqua o in altri liquidi e accertarsi che questi elementi non cadano in acqua e non possano bagnarsi.
- Nel caso in cui l'apparecchio dovesse cadere in acqua mentre è collegato alla rete elettrica, interrompere subito l'alimentazione di corrente! **Soltanto in seguito** estrarre l'apparecchio dall'acqua.
- Non toccare mai l'apparecchio e il cavo di collegamento con le mani umide se questi componenti sono collegati alla rete elettrica.
- Non introdurre oggetti metallici (ad es. coltelli, attrezzi o altro) nelle fessure per toast, perché potrebbero causare una scossa elettrica/corto circuito.



**AVVERTENZA – Pericolo di lesioni**

- Tenere il materiale di imballaggio lontano da bambini e animali. Pericolo di soffocamento!
- Estrarre attentamente il pane dopo la tostatura, se necessario utilizzare una pinza da cucina resistente al calore di plastica o di legno per rimuovere il pane. Esiste il pericolo di scottature!
- Non estrarre gli alimenti dalle fessure per toast fino a quando l'apparecchio è in funzione. Esiste il pericolo di scottature!
- Per la propria sicurezza, verificare l'assenza di danni all'apparecchio o al cavo di collegamento prima di ogni messa in funzione. Utilizzare l'apparecchio solo se correttamente funzionante.
- Accertarsi che il cavo di collegamento non costituisca un pericolo d'inciampo. Il cavo di collegamento non deve penzolare dalla superficie di appoggio per evitare di far cadere l'apparecchio.



**AVVERTENZA – Pericolo d'incendio**

- Non collegare l'apparecchio a una presa multipla insieme ad altri apparecchi (dal consumo elevato), per evitare il sovraccarico e un eventuale corto circuito (incendio).

- Non azionare l'apparecchio in prossimità di materiale infiammabile. Non porre alcun materiale infiammabile (ad es. cartone, carta, legno o plastica) dentro o sopra l'apparecchio.
- Tostare solo prodotti da forno non confezionati.
- Non coprire l'apparecchio durante il funzionamento posandovi sopra panini, fette di pane o altri oggetti, ad es. stoviglie.
- Tostare esclusivamente pane e prodotti da forno non imburrati, zuccherati o rivestiti con altri alimenti.
- Non tostare alimenti che possono sciogliersi. L'apparecchio potrebbe danneggiarsi o incendiarsi a causa di alimenti disciolti.
- Utilizzare esclusivamente prodotti da forno adatti. Non tostare prodotti da forno molto secchi, come ad es. del pane croccante, perché possono bruciarsi facilmente.
- Nel caso in cui i panini o parti dell'apparecchio prendano fuoco, non tentare per nessun motivo di estinguere le fiamme con acqua. Staccare la spina dalla presa elettrica e soffocare le fiamme con una coperta ignifuga o un estintore idoneo.

**AVVISO – Pericolo di danni a cose e materiali**

- Se dovessero presentarsi malfunzionamenti durante la tostatura, staccare la spina di alimentazione dalla presa elettrica e lasciar raffreddare l'apparecchio. Rimuovere l'ostruzione nella fessura per toast sollevando e abbassando più volte la leva di abbassamento.
- Spegnere l'apparecchio e staccare la spina di alimentazione dalla presa elettrica se durante il funzionamento si verifica un difetto, in caso di interruzione di corrente o prima di un temporale.
- Per estrarre la spina di alimentazione dalla presa elettrica tirare sempre la spina di alimentazione e mai il cavo di alimentazione!
- Non tirare o trasportare l'apparecchio con il cavo di collegamento.
- Proteggere l'apparecchio da altre fonti di calore, fiamme, temperature negative, umidità persistente, bagnato e urti.
- Per non compromettere il funzionamento dell'apparecchio ed evitare danni utilizzare esclusivamente gli accessori originali del produttore.

## Prima del primo utilizzo

1. Installare e collegare l'apparecchio (vedere capitolo "Installazione e collegamento dell'apparecchio").
2. Far funzionare l'apparecchio senza alimenti per circa 10 minuti per eliminare i residui di produzione. Al primo utilizzo può manifestarsi un leggero odore, che scompare dopo poco tempo. Pertanto, è necessario garantire una buona ventilazione. Dopo che il prodotto si è raffreddato a sufficienza, pulirlo come descritto in Pulizia e manutenzione.

## Impostazione dell'orologio

1. Tener premuto il pulsante dei preferiti (4) per alcuni secondi fino a quando l'orologio sul display lampeggia.
2. Impostazione dell'ora: premere il pulsante di mantenimento della temperatura (5) o il pulsante di sollevamento (6) fino a raggiungere l'ora corretta. Quindi premi di nuovo il pulsante dei preferiti (4) per impostare i minuti. I minuti vengono immessi nuovamente anche con il pulsante di mantenimento in caldo (5) o con il pulsante di sollevamento (6).
3. Premere nuovamente il pulsante dei preferiti (4) per salvare l'ora.

### NOTA

- Dopo aver impostato l'ora, il tostapane non deve essere messo in funzione per un minuto.

## Installazione e collegamento dell'apparecchio

### NOTA BENE!

- Collegare l'apparecchio esclusivamente a una presa elettrica installata a norma. La presa deve essere facilmente accessibile anche dopo il collegamento per permettere una rapida interruzione dell'alimentazione elettrica. La tensione di rete deve corrispondere ai dati tecnici dell'apparecchio.
- Sistemare il cavo di collegamento in modo tale che non possa essere schiacciato oppure piegato e che non entri in contatto con superfici calde (incluse le superfici calde dell'apparecchio!).
- Azionare l'apparecchio esclusivamente in posizione eretta, mai su un lato, inclinato o capovolto.
- Non utilizzare l'apparecchio con cavi di prolunga.
- Collocare sempre l'apparecchio su una superficie d'appoggio piana, stabile e resistente al calore che presenti uno spazio libero sui lati (min. 20 cm) e in alto (min. 30 cm).
- Non collocare l'apparecchio al di sotto di pensili o simili. La fuoriuscita di calore potrebbe danneggiarli!

1. Collocare l'apparecchio sul piano della cucina o un'altra superficie di lavoro asciutta e pulita, rispettando le avvertenze di sicurezza e gli avvisi riportati all'inizio di questo capitolo.
2. Inserire la spina di alimentazione in una presa elettrica.

## Uso del tostapane

1. Verificare che il vassoio raccogli briciole sia inserito.
2. Collegare il tostapane alla rete elettrica.
3. Sul display compaiono le diverse modalità. Per impostazione predefinita, il pulsante di preselezione (7) per il pane tostato lampeggia.
4. Selezionare il prodotto da forno desiderato con i tasti di preselezione (7)-(12).
5. Impostare quindi il grado di doratura desiderato (13). Si può scegliere tra 6 gradi di doratura (dal grado A, tostatura più leggera, fino al grado F, tostatura più forte). Sul display compare la durata del processo di tostatura in minuti.
6. A questo punto inserire i prodotti da forno desiderati.
7. Premere il pulsante Avvio/Arresto (1) per avviare il processo di tostatura. Il prodotto da forno viene introdotto automaticamente nell'area di riscaldamento. Sul display vengono visualizzati il prodotto da forno e il grado di doratura selezionati. Sul display viene visualizzata la durata rimanente.
8. Una volta trascorso il tempo rimanente, il processo di riscaldamento si arresta e il prodotto da forno viene trasportato verso l'alto. Il prodotto da forno può essere rimosso.

⚠ **AVVERTENZA!** I prodotti da forno possono diventare molto caldi. Rimuovere con attenzione.

9. **IMPORTANTE!** Il processo di riscaldamento può essere interrotto in qualsiasi momento premendo il pulsante Avvio/Arresto (1).
10. Si consiglia di lasciare raffreddare il tostapane per alcuni minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

**NOTA BENE!**

- Non lasciare incustodito l'apparecchio durante il funzionamento.

**NOTA**

- Durante il processo di tostatura, è possibile controllare il grado di doratura del prodotto da forno. In questo modo si evita che il prodotto da forno diventi troppo scuro o bruci. Premere brevemente il pulsante di sollevamento (6) in modo che il prodotto da forno si sollevi momentaneamente. Dopo qualche secondo, il prodotto da forno viene nuovamente abbassato e il processo di riscaldamento riprende automaticamente.
- Si consiglia di scegliere un tempo di tostatura inferiore se si desidera abbrustolire solo una fetta di pane.
- La tostatura dipende dal tipo di pane. Si consiglia pertanto di eseguire diversi tentativi.

## Standby/Inattività

Se non viene premuto alcun tasto per un lungo periodo di tempo, il tostapane entra in modalità standby. La modalità standby può essere attivata premendo il pulsante Avvio/Arresto (1).

## Funzione di riscaldamento

La funzione di riscaldamento viene utilizzata per riscaldare brevemente i prodotti da forno che si sono ormai raffreddati troppo.

1. Quando il tostapane è in modalità standby, premere prima il tasto di avvio/arresto (1) per accedere al menu.
2. Selezionare il prodotto da forno desiderato con i tasti di preselezione (7)-(12).
3. Premere il pulsante di riscaldamento (2). Sul display compare la durata in secondi.
4. Premere il pulsante Avvio/Arresto (1) per avviare il processo di riscaldamento. Il prodotto da forno viene introdotto automaticamente nell'area di riscaldamento. Sul display viene visualizzata la durata rimanente.
5. Una volta trascorso il tempo rimanente, il processo di riscaldamento si arresta e il prodotto da forno può essere rimosso.

⚠ **AVVERTENZA!** I prodotti da forno possono diventare molto caldi. Rimuovere con attenzione.

6. **IMPORTANTE!** Il processo di riscaldamento può essere interrotto in qualsiasi momento premendo il pulsante Avvio/Arresto (1).

## Funzione di scongelamento

La funzione di scongelamento consente di scongelare i prodotti da forno congelati.

1. Quando il tostapane è in modalità standby, premere prima il tasto di avvio/arresto (1) per accedere al menu.
2. Selezionare il prodotto da forno desiderato con i tasti di preselezione (7)-(12).
3. Usa i tasti da A a F (tasti per il grado di doratura) per impostare il tempo di scongelamento. Il grado A corrisponde a un tempo di scongelamento di un minuto e il grado F corrisponde a una durata di 6 minuti.
4. Premere il pulsante di scongelamento (3). Sul display compare la durata in minuti.
5. Premere il pulsante Avvio/Arresto (1) per avviare il processo di scongelamento. Il prodotto da forno viene introdotto automaticamente nell'area di riscaldamento. Sul display viene visualizzata la durata rimanente.
6. Una volta trascorso il tempo rimanente, il processo di riscaldamento si arresta e il prodotto da forno può essere rimosso.

**AVVERTENZA!** I prodotti da forno possono diventare molto caldi. Rimuovere con attenzione.

7. **IMPORTANTE!** Il processo di riscaldamento può essere interrotto in qualsiasi momento premendo il pulsante Avvio/Arresto (1).
8. Si consiglia di lasciare raffreddare il tostapane per alcuni minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

## Salvare i preferiti

La funzione Preferiti consente di salvare la modalità di tostatura preferita. Questa è sempre immediatamente disponibile.

1. Quando il tostapane è in modalità standby, premere prima il tasto di avvio/arresto (1) per accedere al menu.
2. Selezionare il prodotto da forno desiderato con i tasti di preselezione (7)-(12).
3. Impostare quindi il grado di doratura desiderato (13). È possibile scegliere tra 6 gradi di doratura (da A, un grado di doratura basso, fino a F, un grado di doratura molto croccante). Sul display compare la durata del processo di tostatura in minuti.
4. Tenere quindi premuto il tasto dei preferiti (4) per alcuni secondi finché non si sente un breve segnale acustico e il tasto dei preferiti lampeggia.
5. Per salvare un nuovo preferito, ripetere i passaggi da 1 a 3.

## Utilizzare i preferiti

1. Quando il tostapane è in modalità standby, premere prima il tasto di avvio/arresto (1) per accedere al menu.
2. Premere il pulsante dei preferiti (4).
3. Premere il pulsante Avvio/Arresto (1) per avviare il processo di tostatura. Il prodotto da forno viene introdotto automaticamente nell'area di riscaldamento. Sul display vengono visualizzati il prodotto da forno e il grado di doratura selezionati. Sul display viene visualizzata la durata rimanente.
4. Una volta trascorso il tempo rimanente, il processo di riscaldamento si arresta e il prodotto da forno viene trasportato verso l'alto. Il prodotto da forno può essere rimosso.

**AVVERTENZA!** I prodotti da forno possono diventare molto caldi. Rimuovere con attenzione.

5. **IMPORTANTE!** Il processo di riscaldamento può essere interrotto in qualsiasi momento premendo il pulsante Avvio/Arresto (1).
6. Si consiglia di lasciare raffreddare il tostapane per alcuni minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

## Funzione di mantenimento in caldo

1. Quando il tostapane è in modalità standby, premere prima il tasto di avvio/arresto (1) per accedere al menu.
2. Premere il pulsante di mantenimento della temperatura (5).
3. Premere il tasto di avvio/arresto (1) per avviare la funzione di mantenimento in caldo.
4. Il prodotto da forno viene introdotto automaticamente nell'area di riscaldamento. Sul display compare la durata rimanente (30 minuti).
5. Per mantenere in caldo i prodotti da forno, il tostapane si riscalda per 15 secondi dopo 4:45 minuti. Questo intervallo viene ripetuto sei volte. Dopo 30 minuti, il processo di mantenimento in caldo si arresta automaticamente.
6. **IMPORTANTE!** Il processo di riscaldamento può essere interrotto in qualsiasi momento premendo il pulsante Avvio/Arresto (1).
7. Una volta trascorso il tempo rimanente, il processo di riscaldamento si arresta e il prodotto da forno viene trasportato verso l'alto. Il prodotto da forno può essere rimosso.

⚠ **AVVERTENZA!** I prodotti da forno possono diventare molto caldi. Rimuovere con attenzione.

8. Si consiglia di lasciare raffreddare il tostapane per alcuni minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

## Pulizia del vassoio raccogli briciole

1. Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.
2. Premere sul vassoio raccogli briciole sul retro del tostapane. Il vassoio raccogli briciole può quindi essere rimosso con cura e pulito.
3. Spingere il vassoio raccogli briciole nell'apparecchio finché non scatta in posizione.

### NOTA

- Rimuovere regolarmente il vassoio raccogli briciole dall'apparecchio ed eliminare le briciole. Assicurarsi di spingere correttamente il vassoio raccogli briciole nell'apparecchio.

## Pulizia e conservazione

**NOTA BENE!**

- Per la pulizia non utilizzare prodotti detergenti tossici, corrosivi o abrasivi, né spugne abrasive, Possono danneggiare la superficie.

- Pulire il corpo dell'apparecchio e l'inserto per panini con un panno umido. All'occorrenza, utilizzare un po' di detersivo per rimuovere lo sporco più ostinato.
- Svuotare regolarmente la paletta per le briciole:
  – Estrarre con cautela la paletta per le briciole sul retro (**Figura B**);
  – rimuovere le briciole e, se necessario, pulire la paletta per le briciole con un panno umido o con del detersivo e dell'acqua corrente;
  – asciugare accuratamente e inserire nuovamente. Fare attenzione alla posizione corretta. Alla chiusura si deve percepire e udire uno scatto.
- Controllare regolarmente che il cavo di collegamento non presenti danni.
- Staccare l'apparecchio dalla rete elettrica se non lo si utilizza per un lungo periodo. Eventualmente pulire ancora una volta l'apparecchio e lasciarlo asciugare completamente.
- Conservare l'apparecchio e tutti gli accessori in un luogo asciutto, pulito e al riparo dal gelo, dalla luce solare diretta e inaccessibile a bambini e animali.

## Risoluzione dei problemi

Se l'apparecchio non funziona correttamente, verificare se è possibile risolvere il problema autonomamente. Se il problema non può essere risolto, contattare il servizio clienti.

**Non cercare di riparare in autonomia un apparecchio elettrico!**

## Garanzia e limitazioni di responsabilità

La garanzia non copre i difetti derivanti da un uso non conforme, danneggiamenti o tentativi di riparazione. Lo stesso vale anche per la normale usura.

Decliniamo qualsiasi responsabilità per danni o danni conseguenti in caso di:

- mancata osservanza delle istruzioni per l'uso,
- utilizzo non conforme alla destinazione d'uso,
- trattamento inadeguato o improprio,
- riparazioni non eseguite a regola d'arte,
- modifiche non consentite,
- utilizzo di parti o ricambi di terzi,
- utilizzo di accessori o complementi non adatti.

Per il periodo della garanzia conservare l'imballaggio originale per poter confezionare correttamente l'apparecchio in caso di restituzione. I danni da trasporto comportano l'estinzione del diritto alla garanzia.

## Dati tecnici

| | |
|---|---|
| Codice articolo: | 02408 |
| Codice modello: | KT-05T-I |
| Alimentazione: | 220-240 V ~ 50/60 Hz |
| Potenza: | 1400 W |
| Classe di protezione: | I |

**Classe di protezione I**
Ciò significa che un conduttore di protezione collega a terra tutti i componenti metallici toccabili e sotto tensione. Questo apparecchio è conforme alle direttive CE.

## Smaltimento

Smaltire il materiale d'imballaggio nel rispetto dell'ambiente e predisporne il riciclaggio.

Il simbolo adiacente (bidone dell'immondizia barrato con sottolineatura) significa che i vecchi apparecchi non appartengono ai rifiuti domestici, ma a sistemi speciali di raccolta e restituzione.
I proprietari di vecchi apparecchi domestici possono consegnarli gratuitamente presso i punti di raccolta delle autorità pubbliche di gestione dei rifiuti o presso i punti di ritiro istituiti dai produttori e dai distributori in conformità con la legge ElektroG. I negozi che mettono a disposizione sul mercato apparecchiature elettriche ed elettroniche sono anche obbligati a riprenderle.

**Evitare i rifiuti è un contributo ancora più prezioso alla tutela dell'ambiente. Pertanto, laddove possibile, oltre a continuare a utilizzare o riparare il prodotto, anche consegnarlo a un secondo utente è un'alternativa ecologicamente valida allo smaltimento.**

Tutti i diritti riservati.

Importeur | Importer | Importateur | Importador | Importatore:
BEEM GmbH
Jakob-Kaiser-Str. 12
47877 Willich
beem@hatex24.de
Deutschland | Germany | Allemagne | Alemania | Germania

Kundenservice | Customer service | Service après-vente |
Servicio de atención al cliente | Servizio di assistenza clienti:
service@beem.de

**www.beem.de**